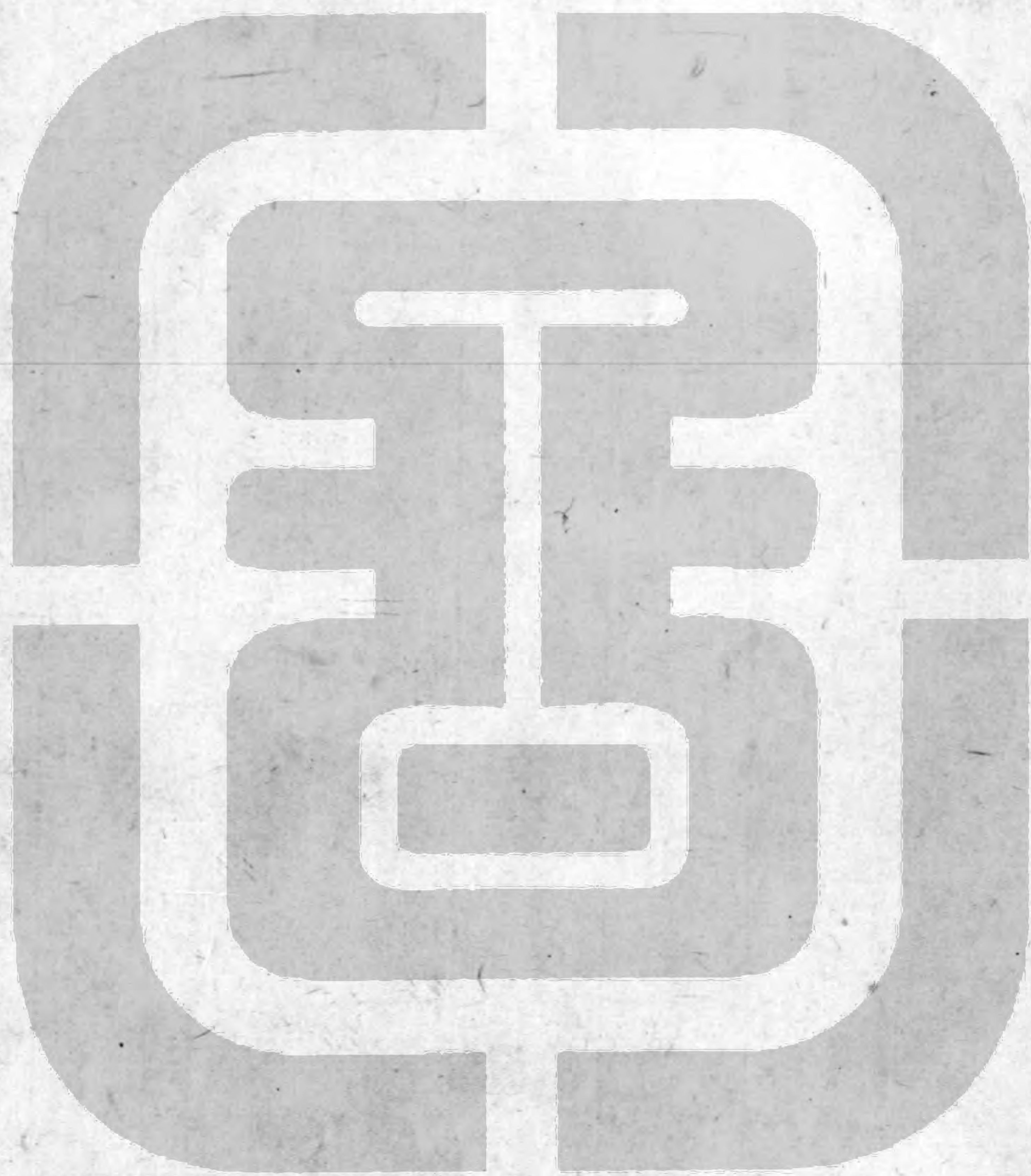


社320  
83





八旗通志初集卷之一百五十三

名臣列傳十三

正白旗滿洲世職大臣二

吳拜 父吳禮戡

郎談

蘇拜 子和託





吳拜滿洲正白旗人。姓瓜爾佳氏。先世居義屯。宜爾門地方。至祖伊蘭柱。徙居哈達之裴德里。父曰吳禮戡。

國初來歸。屢立戰功。歷官至噶喇昂邦。

賜世管牛衆。

太祖高皇帝癸巳年九月。葉赫烏喇哈達輝發會同瓜爾剎席北及蒙古科爾沁等九國來侵。吳禮戡奉

命往偵之。行百餘里。忽有烏鴉數萬飛集馬前。鳴噪若相阻者。吳禮戡心異之。馳還奏聞。



太祖言此必有故。爾不可復行此路。可從查開城至呼諾河往偵。吳禮戡遵。

諭前往。是晚見征塵蔽空。策馬登山望之。果諸國入寇之兵也。細察其首尾。飛騎還報。

太祖謂暮夜派兵。則人心震動。俟天明集兵可也。爾再往偵探敵兵實數。還報。吳禮戡馳往擒敵人一哨卒。以歸訊之。乃葉赫人。言諸國兵共三萬。我兵聞之失色。

太祖授意傳諭以安衆心。吳禮戡出大聲呼曰。敵雖衆。其心不一。非我輩敵也。我國人勇膽烈。一心一

力戰。則必勝。馬匹器械。得必無算。敗此輩之後。再無我兵敵也。言畢。衆心遂安。鼓舞而前。大敗敵衆焉。天命四年。明大發兵分四路來侵。

太祖親統大兵。敗其三路。明經畧楊鎬大懼。急調李如栢一路未敗者。撤回瀋陽。如栢回兵至虎攔地方。適吳禮戡時爲大兵前哨。巡邊至其地。所率勁騎僅二十人。因策馬上山。將巾掛於弓梢。四顧指麾。大聲疾呼。僞作指調伏兵之狀。敵衆大懼潰奔。吳禮戡率二十騎飛馳下山。直入敵隊。斬殺甚衆。得馬五十匹以歸。尋以積勞卒。吳拜



其長子也。生而英勇。

太祖庚戌歲。吳拜年十六。偕丹布往畧明撫順所。遇明哨卒。先衆衝入敵隊。矢中其額。

太祖愛其材。戒其毋恃勇輕敵。然吳拜每從征伐。必奮勇先登。亦未有不中傷者。是年隨

駕獵多卜。顆舒爾黑地方。一巨熊突圍出奔峻嶺。有一人獨策馬逐之。圍衆危懼。皆疾聲大呼。其所乘馬懼熊不進。乃下馬步射之。中熊貫胸墮嶺下。

太祖遣雅孫巴圖魯往視。曰。非朕之吳拜不能視之。果然。

太祖駕至熊斃處。卽燔肉進午膳。顧謂諸皇子曰。此子舉動爾等親見。朕素昔稱獎。寧有謬乎。卽授以轄職。代父吳禮戡管牛彖事。是年。

太祖征葉赫。攻城之時。敵於城上遮射我軍。吳拜帶重傷。力戰不退。大軍並進。遂滅葉赫。

太祖大悅。賜良馬一匹。是年秋。

太祖將出獵。

命吳拜往靖邊境。諭之曰。爾此行遇我逃人。必盡擒之。謹防奸細。窺我邊界。吳拜行三日。得逃人踪跡。追至



八旗通志 卷一百五十三  
叢木中得八十餘人。言從孟財主往海島投毛  
文龍。其首領孟財主者。策騎遁入山。遂抄逕追  
及射殺之。擒其妻子。并八十餘人而還。奉

旨嘉獎。將所獲人畜財物盡賞之。六年。隨大兵征明。至  
遼東。攻南壽山。首先破敵。又於各處追明哨兵。  
斬獲甚衆。敘功。授牛录章京世職。是歲定遼東。  
凡一等大臣。皆分隸漢俘千人。

太祖言吳拜父吳禮戡。隨朕開創。殫心竭力。推鋒陷陣。  
幾死復生者數次。今其子吳拜。髫年超衆建功。故授  
職最早。着與諸大臣一例。分賜漢俘千人。尋從征囊

努克。有敵車百餘輛。衆百餘人來拒。擒我偵者  
一人。吳拜率兵追及。盡殲之。獲其輜重。及我偵  
者而還。有薩譚牛录下一人。刺殺二人。奔入  
宮殿。吳拜徒手執之。十一年。

太宗文皇帝踐祚。欲妻以公主。吳拜奏稱  
先帝欲降公主於臣。臣辭以

皇恩既不克當。而臣妻素與臣和睦。已蒙停止。伏乞  
聖恩。諒臣本懷。乃止。天聰元年正月壬午。杜度貝勒所

屬巴卜。富喇塔。二牛录下蒙古十五人。自奉集  
堡亡去。吳拜同阿達海。康喀賴。追之。至都爾鼻



八旗通志 卷一百五十三 五  
地方追及交戰。盡殺之。吳拜被創。事聞。

太宗特諭曰。吳拜之賢。

皇考在日。曾蒙嘉獎。特未及陞用耳。觀此洵屬賢能。若他人必致縱脫矣。因優賞之。五年十月壬寅。同蘇達喇率每旗官各一員。精兵二百五十名。略明境。至錦州。一路捉生。殺八人。擒九人來獻。訊之。言吳總兵。金副將。桑阿爾寨。偕百人遁去。其餘衆官。盡爲我兵所殺。孫閣老及太監二王公。從錦州奔入關內。六年四月。大兵征察哈爾。林丹汗。吳拜以噶布什賢章京隨征。奉

命同喀山率兵八十名往。調回前所遣阿山。圖魯式。勞薩等。於是大兵趨歸化城。五月戊戌。奉

命同阿山。圖魯式。勞薩。留其前次所統兵丁。別領精兵三百。前往捉生。癸卯。大兵次胡喇地方。詹土謝圖。下蒙古五人。私逃奔察哈爾。吳拜與阿山追獲之。斬首以獻。甲辰。大兵次布龍圖。布喇地方。吳拜同他哈布。率精兵九十人前進。八年六月辛酉。杜稜濟農下一人。乘馬私逃。吳拜執之以獻。丁丑。噶布什賢將領梅勒章京。圖魯式等。率噶布什賢兵。往喀喇沁地方。覓從前貿易遺失



八旗通志 卷一百五十三  
六  
踪跡。獲其原物而還。甲申。復隨噶布什賢將領梅勒章京圖魯式等。率兵歷歸化城。招撫察哈爾。逃來人民。約於朔州合兵。八月戊辰。

太宗。率。和碩。墨爾根。代青。貝勒。多爾袞。額爾克楚虎爾。貝勒。多鐸。豪格。貝勒。每隊。擺牙喇。兵二名。及科爾沁國土謝圖。濟農。查薩克圖。杜稜。孔果爾馬法。吳克善。卓禮克圖。台吉。滿朱。習禮。達爾漢。巴圖魯等。率精兵。往視大同城。吳拜。同圖魯式等。噶布什賢將領。前行。隨執大同哨卒十人。獲馬四十餘匹。八月戊辰。

太宗。遣多爾濟額駙。俄齊爾泰。率二十人。爲中軍。噶布什賢將領。圖魯式等。爲左軍。吳拜等。爲右軍。擊明總兵曹文詔。兵敗之。追殺至城壕。而回。獲馬百餘匹。閏八月乙酉。同席特庫薩海。於宣府設伏。邀擊明總兵祖大樂。哨卒斬二人。生擒守備一員。獲馬三匹。壬辰。奉

命。同國舅阿什達爾漢。額爾德尼。囊蘇等八大臣。率兵百名。往偵察哈爾子額爾克孔果爾消息。九年。以甲喇章京。隨額爾克楚虎爾。貝勒。多鐸。證明。率兵入明廣寧地方。吳拜。與昂邦章京阿山。石



廷柱。甲喇章京圖賴。郎邱察哈爾等。率兵四百。先趨錦州。多鐸統大兵隨後。過十三站立營。明偵卒見我兵至錦州。總兵祖大壽急聚部下各官。令副將劉應選。穆祿。吳三桂。叅將桑噶爾寨。張國忠。王命世。支明顯。及遊擊八員。率兵二千七百名迎探。大壽親率馬步兵出錦州城五里立營。時松山城守副將劉成功。趙國志。率兵八百。與錦州副將劉應選等。合兵來至大凌河西。與我前鋒阿山石廷柱等。所率兵四百名遇。相對列陣。俱不敢交鋒。阿山石廷柱等。以我兵寡。

馳報多鐸。多鐸遂率兵馳赴。明諸將見我軍形勢。如木石自山而下。塵土蔽天。不知多寡。遂大驚奔潰。吳拜與阿山石廷柱。圖賴。率所領兵四百。突入掩殺。兩路追擊。斬副將劉應選兵五百名。盡殲之。生擒遊擊曹得功。及守備三員。獲馬二百一十匹。甲冑無算。距錦州松山五里收軍還。次日克其城南一臺。師旋。明兵來追。吳拜又設伏敗之。敘功。加世職爲三等甲喇章京。七月甲戌。吳拜與納海。張屯。布丹。率兵一百。往代駐防上都海塞。十年。與勞薩同奉。



命往明喜峰口。潘家口。齎書與明人。三月。還遇明邊外。哨卒二十五人。斬二十三人。生擒二人。獲馬十匹。先是吳拜等齎書往明邊口。瀕行。

太宗諭之曰。爾等所統兵丁之馬匹俱肥壯。慎勿馳驟。致有倒斃。勞薩等違命縱獵。往來斃馬十九匹。至是兵部叅政蘇爾邁喀木戚哈審實奏聞。

命碩翁科羅巴圖魯勞薩。吳拜均坐以應得之罪。倒斃馬匹。着管噶布什賢官賠補。其所俘獲馬十匹。仍給與之。崇德元年十二月。

太宗親征朝鮮。己丑。往圍其王京。吳拜與馬福塔勞薩。

碩翁科羅巴圖魯等率兵前行。有朝鮮二副將。四遊擊。六備禦。率精兵六千餘來戰。吳拜等擊却之。進抵王京。朝鮮崔尚書。李侍郎。迎於城外。問曰。爾等之來何為。吳拜等答言。我等奉

皇上命。與爾王有事相議。崔尚書。李侍郎曰。既為議事而來。俟吾啟王以禮相迎。遂設宴來迎。以緩我師。其國王潛遁。吳拜等追四十餘里。至南漢山城圍之。十六日。豫親王多鐸。貝勒岳託。皆至。環繞圍之。有敵兵將入南漢城。吳拜等截殺二百餘人。二年二月。朝鮮稱臣降。乃還。四月。以追逃



八旗通志 卷一百五十三 九  
人功。加世職爲三等梅勒章京。尋緣事革世職。  
是年。

國家新設十六大臣議政。吳拜與焉。又授噶喇昂  
邦。八月奉

命出張家口。迎接歸化城貿易之丹岱等。遇明哨探弁  
卒十六人。斬十五人。生擒一人。獲馬十九匹。奏  
聞。三年。從征。明得重傷。

特受三等甲喇章京世職。五年五月奉

命同勞薩。碩翁科羅巴圖魯。率噶布什賢兵。及每旗下  
轄十人。往畧海邊一帶。由中後所北面入。勞薩

駐兵西面。吳拜駐兵東面。分兵一半沿海搜畧。  
獲馬三十四匹。牛一百六十三頭。驢四十頭。人  
十六名。殺二百二十人。是年陞噶布什賢左翼  
噶喇額真。七月。率噶布什賢官兵一半。往助和  
碩睿親王多爾袞等征明。圍錦州。

太宗諭曰。爾等速行。分兵二隊。其後隊。令納海蘇爾德  
統之。前隊尤宜急往。爾等一營。須擇險要地方屯駐。  
若遇敵時。更視敵將突出之所。列陣以禦。并傳諭和  
碩睿親王。肅親王。伊等前次迎戰擊敵。殊爲失策。敵  
兵前來。但固守營壘。俟其相近。乃可擊之。八年。從貝



勒阿巴泰征明。至山東。十二月辛未。敘征山東  
錦州等處功。加世職為二等甲喇章京。順治元  
年。隨睿王多爾袞入山海關。大破流賊。二年正  
月壬子。敘克明北京。破流賊。及追敘克錦州松  
山等處功。加世職為一等梅勒章京。任內大臣。  
三年五月。隨豫親王多鐸追騰機思平之。十一  
月戊申。奉

命同輔國公鞏阿岱及內大臣何洛會等。率官兵征宣  
府地方。四年三月丙寅。敘平騰機思及破流賊  
功。加世職為一等昂邦章京。七年遇

恩詔。陞為二等伯。世襲罔替。尋以羅什博爾輝等得罪  
牽連。降世職為一等精奇尼哈番。康熙四年四  
月初二日病故。時年七十歲。

賜給葬銀五百兩。八月二十七日。奉  
旨遣禮部侍郎察不害讀文致祭。八年。  
賜諡曰果壯。遣工部於墓前立碑。其一等精奇尼哈番

世職。以長男郎談承襲。

郎談。吳拜子。十四歲。即任三等轄。隨侍

內廷。十六歲。陞為二等轄。是年為順治六年。從征  
大同叛鎮姜瓖。至渾源州。城壕中有一賊人。執



刃浮水而來。郎談見而射之。中心死水中。明年以功陞頭等轄。尋因父罪革職。九年。六

世祖章皇帝特恩復授三等轄。十年。陞二等。十八年。陞爲頭等侍衛。康熙元年。進爲侍衛首領。二年代父管佐領。陞護軍叅領。是年。從定西將軍都統圖海。往湖廣征茅麓山賊。從房縣進兵。同鑲藍旗護軍叅領葉出赫。率八旗前部勁兵渡谷平河。深入敵境。擒其僞官宋軍門孫大廳等。十一人。并得其劄付而還。四年。父歿。襲父一等精奇尼哈番世職。十二年。復爲頭等侍衛。尋拔爲親

軍侍衛。復授內廷侍衛首領。陞親軍侍衛統領。是年二月十二日。陳三道。王二仙等。於都城立十壇。興異教。曰弘陽道。煽惑愚衆。從者風靡。事聞。

聖祖仁皇帝密諭郎談。率侍衛興德。常泰等百人。往擒之。未及天明。都城內外黨衆。悉按籍就擒。以功賜御衣一襲。十三年八月。邊外賊飛腿張四等。於板城等處。屢擾居民。郎談奉

旨查邊。突入其窠。盡殲之。歸。

賜御衣一襲。十四年八月。



賜御書忠孝二大字。十七年四月奉

命頒詔朝鮮還。

聖祖賜御製詩一首。并御書手卷金扇。十九年。陞蒙古

副都統。二十年。轉滿洲副都統。二十一年八月。

奉

命同一等公彭春等。率兵往打虎兒索倫。聲言捕鹿。以

覘羅刹形情。將行。

聖祖面諭之曰。羅刹犯我黑龍江一帶。侵擾虞人。戕害

居民。昔發兵進討。未獲剪除。近聞蔓延益甚。過牛滿

恒滾諸處。至赫哲飛牙喀虞人住所。殺掠不已。爾等

此行。除自京遣往叅領侍衛護軍外。令畢力克圖等

五台吉。率科爾沁兵百人。寧古塔副都統薩布蘇。率

寧古塔兵八十人。往打虎兒索倫。一面遣人赴尼布

潮。諭以捕鹿之故。一面詳視陸路近遠。沿黑龍江行

圍。徑薄雅克薩城下。勘其居趾形勢。度羅刹斷不敢

出戰。若以食物來餽。其受而量答之。萬一出戰。姑勿

交鋒。但率眾引還。朕別有區畫。爾等還時。須詳視自

黑龍江至額蘇里舟行水路。及已至額蘇里。其路直

通寧古塔者。更擇隨行之叅領侍衛。同薩布蘇往視

之。諭畢。解所衣狐白裘褂。及弓矢以賜。十二月。疏上



平羅剎之策。言臣等謹密奏。爲雅克薩可下。羅剎可破事。臣等奉

旨從達湖里墨勒根諸邊圍獵而行。凡十六日。至羅剎雅克薩城。途間細察地形。雖無險山。而林木叢雜。冰堅沙結。自興安至雅克薩城。大概如一。料冬雪之時。未可前進。夏月雨潦。淤泥阻路。除輕裝疾行外。凡百重載。一概難行。臣等從黑龍江順流回。凡十五日至愛渾城。觀水勢從愛渾至雅克薩。舟楫可通。無險阻之患。兩岸俱可擗纜而行。從愛渾至黑龍江。松阿里江會合處。馬行

可半月程。從兩江會口至雅克薩城。馬行可一月程。舟行逆流可三月程。舟行雖稍遲時日。凡軍餉重器。皆可致於雅克薩。昔羅剎於烏查拉作木城居時。寧古塔副都統海色擊之失利。後羅剎復於呼馬立河口立城。都統明安達禮往攻之未下。從此羅剎倚木城爲重。以爲坐待無虞。今臣等愚意欲取雅克薩諸城。非紅衣礮不可破。記奉天府有紅衣礮數座。若速遣官至奉天府。得二十礮。卽可濟用。俟來春冰未融化之時。預運於吉林江口。臣又訪得黑龍江船數大



船四十隻。小船二十六隻。大船逆水遲滯。可載糧餉後行。若與陸兵接應。緩急未便。今小船僅二十四隻。應再造小船五十六隻。除出兵事宜糧用幾何。應候

旨。裁定外。紅衣礮必趁地凍之時。預運至湖勒海河口。俟來春冰解時。水陸軍刻期齊發。旋奉

旨。據郎談等奏。攻取羅刹甚易。發兵三千足矣。朕意亦以爲然。第兵非善事。宜暫停攻取。調烏喇寧古塔兵一千五百。並置造船艦。發紅衣礮鳥鎗。及演習之人。于黑龍江呼馬兒二處。建立木城。與之對壘。相機舉

行。所需軍糧。取諸科爾沁十旗。及席北烏喇之官屯。約可得一萬二千石。可支三年。且我兵一至。卽行耕種。不致匱乏。黑龍江城。距索倫村不遠。五宿可到。其間設一驛。俟我兵將至。淨溪里烏喇。令索倫接濟牛羊。甚有裨益。如此。則羅刹不得納我逋逃。而彼之逋逃者。且絡繹來歸。自不能久存矣。二十二年。陞左翼前鋒統領。是年七月。奉

旨。朕前所言與雅克薩對壘成城。厄蘇里處立木城。置兵屯守。並兵餉之故。爾可馳驛至寧古塔。與彼處官員人等。詳察其事。以聞。郎談遵



旨至寧古塔。與將軍等會議。詳明奏覆。二十三年緣事。革前鋒統領。二十四年羅刹猶屢於俄洛春索。倫飛牙喀赫哲等邊劫掠。

特旨授郎談監軍副都統之職。同親軍侍衛官保副都統班達里沙。一等公彭春。寧古塔副都統薩布蘇等。統兵往征。

聖祖諭云。郎談兵至雅克薩城。羅刹或迎降。或戰而後降。慎勿殺戮。告以恩旨。遣歸。諭云。當今皇上。乃萬國之主。仁慈之君。不忍以今次過犯。殺戮爾等。爾等務須體我皇上仁慈之心。再勿如前犯我邊界。

諭畢遣行。五月二十日。兵至杭屋莫。先遣費咬多里等三人。往雅克薩城。遵

旨諭其酋長厄里克什。二十二日。至雅克薩城。呼其酋長。諭以

皇上好生。不嗜殺戮等語。羅刹負固。出言不遜。郎談同官保班達里沙。公彭春等。週覽其城。環視地勢。還營。二十四日早。從江水上流。見乘筏羅刹四十餘人來。欲入城。因遣護軍叅領雅勒泰等往招之使降。不從。遂持兵器來犯。雅勒泰直躍上筏。格殺三十餘人。擄其子女十五人。擄筏而還。



是晚。郎談同官保班達里沙等。分遣副都統雅欽。營門校尉胡布諾等。於城南進兵。設擋牌土壘。施放弓弩。作欲攻之勢。又令副都統溫代。護軍參領瓦哈納。漢軍提督劉兆奇等。潛進紅衣礮於城北攻之。又令護軍參領博里秋。營門校尉烏沙綠旗左都督何悠等。於兩翼放神威將軍礮夾攻之。又令副都統雅齊納。鎮守打虎兒提督白克進。戰船於城東南。以備水戰。攻至次日巳時。見城未能即下。遂令城下三面積柴。將焚城。其酋長窮迫。始遣人求降。郎談同官保班

達里沙等議以

皇上體天地好生之心。欲以德服外國。臨行上諭。正宜欽遵。遂受其降。願歸者六百餘人。并其器物。悉與遣歸。諭云。我

皇上視天下如一家。萬方如赤子。不忍剿滅爾等。從今以後。勿萌異念。羅刹厄里克什等稽顙而去。乃遣副都統班達里沙。溫代。送至厄里古納地方。中有沐仁化。不願去者。巴什里等四十五人。並率其妻子以歸。又前羅刹擄去索倫巴爾虎等處男婦共一百六十餘口。盡皆遣回本地。焚其



城郭廬舍刈其田禾。六月捷聞。

聖祖諭大學士勒德渾。學士麻爾圖。圖納等。俄羅斯入我邊塞。擾害俄羅春索倫黑真飛牙喀等處人民。搶掠其家口。雖屢肆兇暴。朕不忍遽興兵革。故未即遣發大兵征討。數遣使曉諭。俄羅斯恃其遼遠。仍復抗拒。益侵犯我邊鄙之人。肆虐不止。用是遣大兵直抵雅克薩之城。彼因困迫已甚。而後歸降。爰遵朕命。宥其困而後降之罪。釋之。使遣大兵迅速征行。破四十年盤踞之俄羅斯于數日之間。獲雅克薩之城。克奏厥績。今進剿官兵。殊屬勞苦。令伊等暫回吉林烏喇。

地方。于盛京打虎兒之兵。酌量派往防守。至雅克薩城。雖已克取。防禦決不可疎。應于何地永駐官兵。彈壓。此時即當定議。著大學士勒德渾。學士麻爾圖。圖納。同郎談。官保。與議政王大臣等。會議具奏。次年。理藩院郎中滿丕。擒得羅刹鄂克順科。因知羅刹復於雅克薩故址。用土塊築城。嚴守。屯田如初。具摺奏。

聞。四月初五日。

聖祖命郎談。及班達里沙。官保等。再往征剿。獨召郎談。

至



乾清宮。

面降諭旨云。爾等此行宜慎之。當如前降旨曉諭。爾羅刹外國人。貪利棄命。擾我邊疆。今大兵復至。當速降。如不降則盡誅之。若得雅克薩城。卽往尼布抽。事畢。還駐兵於雅克薩。過冬勿毀其城。亦勿損其田禾。俟禾熟收爲我餉。旋

賜內帑銀三百兩遣行。五月初三日。兵至黑龍江。十四日。至門第茵。郎談同副都統班達里沙。馬喇親軍侍衛兼郎中官保黑龍江將軍薩布素商議。自厄爾合河水陸分兵。進攻雅克薩城。是日於

路擒得羅刹偵者四人。二十八日。水陸兵齊集查克丹處。進逼雅克薩城。如前降

旨宣諭。不從。敵衆潛出。於城壕邊放銃礮。遙擊我師。監

軍郎談率護軍叅領馬世基。以龍礮擊之。始退。

六月初一日。郎談進兵於江之西岸。令水軍據其上流。初四日。郎談夜率衆兵於城北以紅衣礮攻之。遣副都統班達里沙。雅欽等。由城南麾兵薄之。賊出城逆戰。班達里沙等擊敗之。遂直逼城下。自夜攻至日。城堅不能下。初六日夜。遣殷達渾。副叅領朔葛色等。率兵往探。遇敵伏兵。



共擊敗之。初八日。郎談夜率副都統溫代。白克邊武禮。殷達渾。領藤牌軍。綠旗官楊士茂等。往取其城南土阜。遇敵伏兵。又大敗之。卽於土阜設伏兵固守。初九日。郎談復以夜領兵抵江濱。逼城下壘。賊於城上以銃礮護其地。我師以礮矢仰攻。一夜築壘成。伏守兵三處而還。初十日。敵乘大霧來爭土阜。我伏兵齊起擊敗之。十二日。敵復乘霧出爭。又擊敗之。郎談謂衆將云。若不斷其水道。則持久難爲力。因率副都統班達里沙。進兵直抵賊城。掘長塹。立土壘以困之。於

是敵急。又恐失水道。鏖戰四晝夜。擊死酋長厄里克什。塹壘乃成。設兵嚴守。七月初八日。敵衆出城。來奪城北礮臺。被守臺兵擊敗。生擒二人。羅刹自此敗後。不復出戰。於是合水陸軍。週城作長圍困之。郎談又於城南北二處。築高臺。架大礮。欲攻其城。臺始成。鄂羅斯國王察罕汗。因勢窮事迫。遣使詣人。亦不詳。二十八日。闕謝罪乞降。請釋雅克薩城圍。後卽遣使來交地

界。

聖祖特旨遣親軍侍衛馬武。同其使至營降。



旨乃釋圍。十月回駐大營。合兵防守。十二月十一日。羅刹酋長孟敦遣人來求飲食。因遣驍騎校宜番等往給飲食。因察其虛實動靜。人還言孟敦已病危。惟餘二十餘人。亦皆羸病。二十六年四月初六日。退二十里。於查克丹駐營。二十三日。孟敦求種近城地。郎談以其使者未至。地界未明。不許。七月十一日。奉

旨。羅刹講地界人未至。我兵且於寧古塔駐扎。九月十四日。陞蒙古都統。二十七年四月。奉

旨。偕班達里沙領黑龍江兵一千五百。往察羅刹動靜。

六月二十三日。至查克丹。率輕騎五百人。疾驅至雅克薩城故壘。環視其城。殘壞如故。惟種田千有餘頃。因呼其酋長鄂母色法里等出。而責之以違令種田之故。彼酋長無言。惟叩頭而已。因有

恩旨。不加誅戮。還營。明日。督兵過雅克薩城。留水陸兵

屯色沁。七月初三日。率輕騎數十人。至厄里谷諾。遍視田無播種。廬舍無人。遂還。明日。兵退至雅克薩。逼城駐營。呼出酋長鄂母色法里等。責之曰。前者大兵困爾城。死亡殆盡。因爾察罕汗



遣使詣各大臣因爾使臣之欲蓋因爾察罕等  
闕請罪。到國想營中出會其得與之起里等責

皇上降恩旨。釋圍退兵。俟爾使者來講地界。爾使未來。  
真實未見。爾何得擅種田禾。語畢。遂麾兵盡刈  
其田禾。投之江流以歸。二十八年三月。郎中伊  
道報鄂羅斯國使臣費咬多羅。於今春至尼布  
抽講地界。奉

旨遣議政大臣索額圖。都統舅舅佟國綱。阿禮奈。馬齊  
同郎談。班達里沙。馬喇薩布素等。同往議界。索  
額圖。佟國綱。馬齊等。兵由陸進。郎談。與班達里

沙。薩布素等。領水軍由黑龍江進。臨行。

聖祖賜御衣。蟒袍。寶刀。弓矢。纛韉。並御騎鞍馬。綵緞五  
疋。仍

諭相機而動。復

賜八大龍纛以行。四月初九日。至黑龍江。派船隻百號。  
裝載龍礮軍器等物畢。二十四日開纜。先將所  
騎馬匹。令護軍叅領鄂色羅里白等。從努民地  
方。抄路至尼布抽會齊。五月十八日。至雅克薩  
城。觀其城仍未修理。田種三分之一。呼出酋長  
鄂里的野馬諭云。去歲爾國使人未至。故刈爾



禾。今聞爾使既至。不刈爾禾。爾等俟熟而收之。其酋長等俱歡呼羅拜而去。六月初十日。至尼布抽城。於對岸合水陸軍駐營。遣署叅領白莫多等三人入城。問其使者至否。回云。尚得一二日。十六日。羅刹使臣費咬多羅。與尼里克西耶至。先遣其屬官洼西里耶。至我營請安。自陳路遇潦水。遲悞時日。並請定於某日某處相見。郎談與索額圖。佟國綱。班達里沙等。議定相會之處。遣其人還。七月初四日。羅刹使臣費咬多羅等。至尼布抽城。約以初八日相見。講地界。去我

營五里許。去彼城亦五里許。設幃幕見焉。是日大臣盡衣禮服。從官盡錦衣佩刀相從。既相見。語其使曰。里雅那江。原係我疆界。以此爲界。何如。費咬多羅不從。次日議。又不成盟。第三日。郎談見費咬多羅。語意不遜。乃密向諸大臣曰。臨行時有

密旨令相機而動。今觀羅刹非以兵威勒之不可。今夜我潛率八旗與寧古塔勁兵渡江。設伏於其城近林谷中。天明諸公試往講之。從則已。設再不從。以兵威懼之。事可濟也。是夜天未明。兵盡渡。



八旗通志 卷一百五十三  
伏於林間。侵晨。諸大臣仍至幕所。講至日中。猶不從。郎談因將

上賜八龍燾。給八旗護軍等執之。督衆旌旗於週林谷中出入。以張聲勢。羅刹等大懼。始乞盟。遂與費咬多羅歃血。盟於城下。自厄里谷納河口以上。至黑龍江北岸。自格爾必齊河以上。至興安嶺。以抵海。定疆界而還。七月二十六日。郎談與陸路諸大臣分行。與羅刹使臣費咬多羅。取得移雅克薩城所居諸羅刹印信文書。開船順流而下。八月初三日。至雅克薩城。自初七日起。毀其

城郭廬舍。三日畢。乃給羅刹船隻糧餉以歸。羅刹孟敦詣營叩謝。復厚賞之。諭以

皇上隆恩。衆皆免冠稽首。感泣而去。師還奏稱

旨。二十八年十月。遷滿洲都統。二十九年三月。奉

旨。同副都統詔三往厄里谷納河口。立交界牌。五月十

五日。經默爾根城。越興安嶺。見羅刹猶有屋十餘間。田禾滿地。因呼其酋長巴什里問其故。對曰。去歲尼布抽城長有印信來。令我等回去。因我等移家力量不足。故冒死於此地。少種田禾。意爲收種之計。并乞大人憐宥。郎談使毀其屋。



給其資。允其刈禾載歸。羅刹等悅拜。度嶺而去。二十一日。至厄里古納。立牌於河口石壁上。鐫清漢鄂羅斯蒙古里的諾五樣字畢而還。是年古北口邊外山賊楊花臉等聚眾為患。九月朔。特旨命郎談率親軍侍衛合吉禮根。三等侍衛常官保護軍叅領班第。守備劉光祖等。領勁兵百人往剿。初八日。至新幃子。得賊消息。追至龍胥門。賊依崖放銃礮滾石相拒。郎談指麾親軍侍衛等前後進攻。遂奪其崖。擒賊楊花臉等。盡殲之。三十年二月初一日。

聖祖諭郎談云。去歲噶爾丹雖乞降。然此賊險詐。或乘我不備。處來擾。不可不預防也。今命爾統兵於大同駐防。授安北將軍職。一切事務。可與叅贊宗室公華善。都統李正宗。宗室懷蘭。副都統副前鋒統領朔柰。副都統馬齊。田象坤。郎化麟等。商議而行。陛辭日。召見乾清宮。郎談奏言。臣此去若有事機。一面施行。一面奏聞。

聖祖許之。初三日啓行。十三日兵至大同。疏上防禦事。言臣於京都起行時。原奏馬得青草時。率兵出



邊。於歸化城駐扎。以備防禦。臣自受重任以來。日夜憂懼。細察地圖。知黃河自蘭州城東北流。經寧夏出塞。至噶爾拜郭泌。復南流入邊。因有旨令喀爾喀等。近邊屯扎。倘噶爾丹入寇。必不由故路而回。必順黃河沿西行。奔阿蘭善山金塔寺等處。臣若領兵從歸化城往追。非一時可至也。臣意欲領大兵於黃河喀喇摸倫河相會處駐扎。前據黃河。後倚噶爾拜郭泌。勢同重關。內可障邊。外可禦寇。若噶爾丹入寇嘉峪關諸境。臣從甘肅往援。路亦甚便。若恐日久兵餉難致。可用

寧夏蘭州渡船遞運。凡百重器。俱可至也。疏上  
得

旨甘肅寧夏等處。已遣總督總兵屯兵駐防。將軍郎談領兵至歸化城駐扎可也。四月初六日。郎談率兵出大同之德勝口。駐兵歸化城。五月初六日。奉旨以將軍瓦岱所統之兵。盡歸於郎談統轄。七月二十日。奉

旨遣侍讀學士達湖。護軍叅領諾里孫。達密納。誇子。蘇丹。古禮哈等。共赴軍前効用。併傳

旨郎談往查甘肅諸邊。此行可帥西安護軍叅領八人。



寧夏總兵涼州甘州叅將遊擊肅州總兵等。去邊二三日路。細察形勢。若西安將軍副都統等來請安時。傳旨責備之。伊等目覩巴圖里濟農遁去。有何顏面立於人世。閏七月。學士達湖等至營。郎談卽率衆往查邊。二十五日。至阿蘭善山。卽叛賊巴圖里濟農所駐處。郎談料其黨衆尚有存者。率總兵馮成德。副都統索鶴等。領勁兵三百騎。布圍搜山。果遇十九騎。呼之不應。俱生擒。問之。果巴圖里濟農屬人。寃巴圖里濟農所往。皆云不知。且拔刀起鬪。傷我官兵三人。併傷索鶴手腕。遂盡斬之。其馬匹器械。分賞中傷者。尋以偵探噶爾丹消息。業已遠颺。乃引兵還京。是年擢爲議政大臣。兼火器營總管。又陞爲領侍衛內大臣。三十二年三月初一日。

上諭郎談近聞噶爾丹乏食。有來哈密就食之信。哈密去甘肅諸邊甚近。不可不預爲之備。今特授爾爲昭武將軍。督大兵往甘肅駐防。凡軍機大事。可與西安將軍博濟提督孫思克商議而行。

特賜甲冑弓矢。纓韉寶刀。御鞍馬二匹。六月初九日。至甘州。旋具疏保舉人材。言臣自受



皇上知遇以來。才短任重。日夜憂懼。輾轉籌思。惟用衆成事。在舉人材。臣觀原任尚書覺羅舒恕。與原任前鋒叅領色禮古倫。二人今雖年老。其才猶足以用。伏乞任以副都統之職。使至軍前効用。於事必有裨益。六月二十日。又疏請養馬分兵。言臣按宣府大同官兵。雖人各得肥馬二匹。行三月不休。馬皆羸斃。臣行文與巡撫催送草豆。巡撫言已得青草。無給草豆之例。臣思天暑。起馬不精食。倘一旦有急。必致悞事。惜小費必妨大計。伏懇

聖旨必得兩月草豆。擇地精養。以備急用。再大兵駐扎甘州。天暑地窄。輸糧又艱。臣欲將總督標下兵三千。發回原鎮。將京中兵馬分於甘涼二處。喂養。縱有機警。臣麾下精兵。孫思克標下兵。保無不足於用。疏上得

旨。並依所奏。六月。偵得噶爾丹消息。因上疏奏聞。兼請進兵。言臣至甘肅。遂密派各處營堡官員。於南托賴河。北坤都倫。雅思圖。烏斯都。布楞宜。禮等處。潛緝噶爾丹來哈密之信。未得其實。應令偵者深入。旋於五月十六日。遣遊擊戴玉。領勁兵



百騎深入哈密境。六月二十二日。戴玉於苦水泉擒得八人。并其馬匹器械而還。臣同叅贊將軍博濟孫思克等。細加訊問。八人皆云。聞噶爾丹遣衣特格爾圖。哈什哈等。於四月至哈密城取糧。噶爾丹還駐科撲多五郎屋處屯田。又問噶爾丹與其侄策妄阿喇布坦相戰之事。皆云不知。又問兵有幾何。部落如何。云兵有四千餘人。部落甚窮困。牛羊殆盡。惟野掠捕魚而食。其言雖未可深信。然頗合於前者所聞。臣意噶爾丹雖上表乞降。其心叵測。俟來春馬肥氣和時。

臣等率兵深入。將賊納進哈密諸部落盡取之。再遣人向噶爾丹。取我叛臣圖克齊代陰厄里可等。則事變自生。於時臣等相機而動。事有可濟。倘緩年月。萬一噶爾丹叔侄連和。將難搖動。且蒙古部落中。傳言噶爾丹行兵不可測。智謀不可窺。頗有搖動之意。若大兵深入。收哈密諸部落窘賊之勢。以振我軍威。則動搖者自安。賊迫欲交戰。適成擒耳。若其敗走窩集。臣等相宜追勦。悞其農時。刈其野穀。收其部屬。絕其生路。縱以身免。自漸消滅。將數年梗化之頑寇。可收



功於旦暮矣。六月二十九日。疏下部議。部覆以爲危險難行。奉

聖祖特旨。此事所係甚重。將軍郎談等身在邊疆。或知此事易舉。機亦不可失也。且非急行之事。卽遣護軍統領蘇丹。侍郎席爾達。同總督佛倫。至將軍郎談。博濟。忒思克處。詳議具奏。復爲部議所格不行。先是西寧土司指揮同知李夏。奏請罷西海等處廟寺。與邊外諸蒙古納進白塔等處。邊外諸民。應遣入邊。各歸本境。部議令總督提督察議。

聖祖以總督佛倫。去其地甚遠。令郎談與提督孫思克就近察議。郎談旋覆奏。臣等差官至西寧。同總兵官詳查此事。自順治十五年。因侍郎西圖同昂厄會同諸蒙古台吉。議將托巴等諸寺廟諸番。給達賴等諸蒙古納進。明朝時未有此事。白塔等處居民。乃順治六年。因狃番丁國棟等作亂。懼罪逃於白塔等處。開田立舍。招聚逃亡。累至萬戶。西圖等爲此事。嘗至西寧察議。臣等愚意。內境百姓。不宜使居邊外。與蒙古納進。有關國體。宜盡宥其罪。悉移邊內。不然。恐日久釀成邊患。况當噶爾丹多事之秋。豈可置之度外。臣



已差人潛訪。此處人民背向真情。俟噶爾丹事畢之日。臣等先遣人諭蒙古酋長。設若不從。臣請以兵從事。再請

聖裁。七月。又疏請禁約喇嘛等。不得任意出邊。並除異端。言邊內非蒙古所居之處。塞口非喇嘛任意來往之所。番下愚民。無日不修廟寺。漸增至數千餘所。西海邊境諸民。盡衣赭衣。鮮事生產者。幾萬戶。臣意欲嚴令諸隘口官吏。不得令喇嘛任意出入。俾內地消息。洩於邊外蒙古。再邊內莊浪諸蒙古。易以民服。隨民納糧。以備兵餉。凡

自古所有寺廟。應存留者。令焚修者居之。其餘喇嘛愚民。任意蓋造者。宜悉毀之。驅游惰之徒。歸於田畝。則國賦充而游民少。俟噶爾丹平定後。再以李夏所奏事行之。庶不致震動邊陲也。三十二年。疏奏請除噶爾丹偵黨。言噶爾丹所屬部落。大西里羅卜藏等酋長。率鄂爾忒兵二百餘人。於嘉峪關外。巴楞色勒河邊駐扎。云邊內李源堡所居紅番黑番等二千餘戶。乃彼之部落。每與納進。凡往達賴喇嘛處。或呼呼諾羅等處。及往噶爾丹等處。往來遞信。馬匹路費。皆



出於紅黑二番。其來久矣。臣欲回兵時。至色勒河邊。將大西里相機而動。以兵理之。將李源堡諸番。驅至莊浪閒地方。易其冠服。入籍播種。使納錢糧。如此。則賊之偵路隔絕。一方無虞。疏入。未及奉

旨。六月初十日。聞阿蘭善山外所居台吉奇齊克者遁去。即令提督孫思克及總兵潘育龍等分地邀擒。復遣前鋒統領索額副都統阿納達等。遶邊城往追。邊外蒙古酋長巴圖禮濟農之子耶母春莽柰及前鋒參領達密納蒙鄂落等。由鎮番

諸邊邀截。本月二十二日。於奴爾格山追及之。招之不降。追兵擊之。並其黨巴雅克海桑皆斬之。獲其馬匹器械妻子以還。九月初四日。奉旨。噶爾丹既無消息。歸化城現有兵駐防。如或有警。從都中發兵。亦不甚遠。昭武將軍回兵可也。遂振旅而還。

賜宴於暢春苑。又

賜食菓二桌。三十四年四月初四日。奉

旨。往察盛京諸邊。五月初二日。至八虎口疾篤。

聖祖特命其親族馳驛。同太醫院使孫之鼎馳往診視。



賜參餌等。五月三十日。郎談次子拉馨奉差還京。

聖祖卽諭拉馨馳驛往視父疾。朕坐待回音至。六月初

二日。拉馨至八虎口。郎談以初九日卒於八虎

口。年六十二歲。觀還京。至通州。

特遣親軍侍衛官保海青五格。武大產賚

御酒迎奠。

賜白馬二匹。帑金五百兩。

諭祭如典禮。子拉馨襲世職一等精奇尼哈番。歷任散

秩大臣。

蘇拜。吳拜第四弟也。年十五。從

太祖高皇帝征蒙古。卽有功。十六擢任轄員。兼管牛衆

章京事。天聰九年。從墨爾根代青貝勒多爾袞

等。往收察哈爾部衆。入邊之日。遇明兵三百。擊

敗之。并敗其伏兵四百人。崇德元年。從大兵征

朝鮮。至桃山村。有敵兵相拒。蘇拜率轄員二十

人擊破之。三年。隨貝勒岳樂征明。過北京。遇明

太監馮永盛兵。奮勇先登。敗之。五年。征明。圍錦

州。擊明松山杏山兵。凡六敗敵衆。又與圖爾格

葉克舒詣錦州設伏。率八十人先行。敵兵來犯。

追擊至河。敗之。敵人復進兵來戰。兩敗其衆。旋



師時。身自殿後。盡獲所俘而還。是年敘功。授牛  
象章京世職。七年。復圍錦州。左右兩翼合師。擊  
松山騎卒。蘇拜率本旗兵。敗敵有功。敵兵侵我  
紅衣礮。擊却之。復擊敗其左翼一隊。隨大兵進  
攻明。經略洪承疇三營兵。不違指授。以步戰敗  
敵。七年。加世職半個前程。八年。隨貝勒阿巴泰  
征明。入邊之日。擊明馬總兵。敗之。至山東。擊敗  
明范軍門吳總兵。馬步兵。攻樂安昌邑二縣。指  
揮我兵克其城。加授世職爲三等甲喇章京。順  
治元年。隨睿王多爾袞入山海關。擊流賊。二年。

議敘。加世職爲二等甲喇章京。又隨英親王阿  
濟格征流賊。鑿黃河水以濟。率右翼護軍追斬  
賊衆。其降者。與燾章京車爾布撫戢之。又同車  
爾布率師赴榆林。僞總兵率其所轄副將等。乘  
夜襲我大同張總兵營。鄂爾多斯蒙古潰遁。蘇  
拜與車爾布往援。深入賊陣。擊斬甚衆。枕藉溝  
壑。師旋。遇伏兵。復縱擊之。積尸盈壕。延安府賊  
兵七犯我營。悉擊破之。追流賊至湖廣承天府。  
獲船一百五艘。流賊第一營。倚谷結壘。蘇拜先  
驅衝入破之。李自成敗走。獲其金印。有僞劉侯



八旗通志 卷一百五十三  
引兵來襲。又敗之。又擊破李自成第二營。躡跡至保塘。遇賊馬步兵。又破之。三年。加世職爲一等甲喇章京。兼半個前程。隨肅親王豪格征流賊。至四川。擊流寇八大王張獻忠。五敗其衆。五年。睿王多爾袞倚任之。超擢爲三等精奇尼哈番。授纛章京赫白昂邦。

恩詔加世職爲三等伯。固山額真。七年。緣事。盡削其世職。尋以蘇拜勤勞宣力。給以原佐領。復補梅勒章京。加內大臣領侍衛內大臣。仍以軍功所得一等阿思哈尼哈番授之。

世祖章皇帝升遐。蘇拜自以蒙

先帝眷遇之恩。捐軀莫報。請解領侍衛內大臣任。往守陵寢。從之。康熙三年疾卒。祭葬如典禮。諡曰勤僖。勒石

墓道。紀其功焉。四年。伊子昂安霸襲職。蘇拜第三子和託。康熙十五年。以一等侍衛從撫遠大將軍圖海征陝西叛鎮王輔臣。至平涼城北。奪虎山墩。敗輔臣子王繼正。十六年。隨征南將軍穆占。往湖廣征逆藩吳三桂。至攸縣河岸。擊僞將軍王國佐等。敗之。賊又來攻城門。復擊敗之。十七年。在永興縣河南。敗僞將軍胡國柱。馬寶



八旗通志 卷一百五十三  
等。又敗賊於折李橋。十九年從征南大將軍賴塔。征逆孽吳世璠。由廣西進雲南。奪石門坎黃草壩。直抵雲南城下。會同三路大兵。平定雲南。在事有功。二十五年敘功。授拜他喇布勒哈番。

八旗通志初集卷之一百五十四

名臣列傳十四

正白旗滿洲世職大臣三

達音布

阿積格尼堪弟戴滾

英俄爾岱

薩弼圖

博爾惠

譚拜

馬爾賽

叔父孫佛保

蘇納額駙

蘇克薩哈

白爾黑圖

阿什達爾漢

席達理



達音布滿洲正白旗人。姓他塔喇氏。世居查昆木地方。天命三年。卽隨

太祖高皇帝四征不庭。所至輒爲前哨。殺敵人哨卒無算。俘獲尤多。有蒙古頭目。將已降我

國之民人引去。達音布追至達岱蘇巴爾漢擊敗之。獲俘七百。積前後戰功。加世職至三等總兵官。天命八年夏四月。有蒙古喀爾喀扎魯特部落。昂安貝勒。執我國使者。送葉赫被殺。

太祖大怒。命阿巴泰台吉。德格類台吉。賽桑古台吉。岳



託台吉統兵三千往征之。達音布從行。庚辰乘夜疾趨。明日平明。過羅地渡遼河。縱兵急進。達音布時爲噶布什賢總兵官。率精銳五十人。先至厄爾格勒。知爲昂安貝勒所屬地方。遂畧地而前。馳百餘里。乃與叅將雅希禪博爾晉轄會。兵進攻。昂安貝勒攜妻子及二十餘人。引牛車而遁。雅希禪博爾晉轄引三千餘騎。下馬伺之。達音布引十餘騎。亦勒馬立俟。昂安避下馬兵。直衝達音布。達音布與戰。擊敗昂安。復出衆前。引滿射之。昂安從者乘發矢時。執小鎗迎刺達

音布口中。墮馬。創甚死焉。子四人。長阿哈尼堪襲職。降授爲遊擊。尋卒。次子阿積格尼堪襲職。積戰功加至二等伯。自有傳。

阿積格尼堪。達音布次子也。早歷行陣。所至有功。初其兄阿哈尼堪襲父三等甲喇章京世職。旋卒無嗣。阿積格尼堪繼襲父職。天聰八年。隨大兵征科爾沁。由宣府入明邊。遇明兵。卽與雅賴擊敗之。追至崞縣。殲其衆。又同阿爾津先驅往探山海關。路斬二人。崇德元年。從征朝鮮時。斬獲甚多。三年八月。從貝勒岳託征明。過北京。



破總兵侯世祿軍。獲印一。五年。從鄭親王濟爾哈朗。征明。縱火焚錦州。伏於連山。擒獲七人。破明杏山兵。七年。圍錦州。阿積格尼堪克其外城。武英郡王阿濟格復登其內城。因併力克之。又敗明松山兵。叙功。加授世職。爲一等甲喇章京。八年。從征寧遠。敵兵出城迎戰。率本旗先驅破之。進取前屯衛。明中前所兵突出來戰。卽遣董阿賴等奪門入克其城。其突出者。遣蒙古兵招降之。叙功。加半個前程。順治元年。從睿王多爾袞入山海關。擊流賊。率本旗擺牙喇先登破之。

復追破之於慶都縣。乃超授一等梅勒章京世職。是年冬。隨豫親王多鐸南征。平定河南。追流賊至潼關。率本旗噶布什賢兵伏道旁。賊至連破之。流賊乘夜襲我。正白旗營壘。阿積格尼堪立雉堞上。力戰却之。又攻流賊第一營。第二營步卒。與圖賴拜音圖等督戰。兩敗其衆。進攻潼關。率本旗擺牙喇先登克其城。二年。攻揚州府。我師發紅衣礮。毀其堞。阿積格尼堪卽率本旗擺牙喇。於毀處先登克之。同圖賴追僞福王至蕪湖縣。敗其舟師。是年叙功。加授世職。爲三等



昂邦章京。三年。隨貝勒博洛。由浙江進定福建。偽江總兵率師二萬迎拒。卽與燾章京伊爾德破之。降九縣。至處州府。偽副將七人。議欲來降。未決。乃密部勒官兵乘其城取之。擒偽王二人。伯一人。並斬以徇。進至福建。追偽唐王於汀州府。攻克其城。擒唐王。又攻金華府。發紅衣礮攻之。隨率本旗擺牙喇乘毀處先登克其城。叙功。加授一等昂邦章京世職。六年。隨鄭親王濟爾哈朗征湖廣。任叅贊大臣。遣官軍先驅擊賊渠何晉爵敗之。攻寶慶府邵陽縣。身自督戰。發紅

衣礮克其城。偽帥何通爵馬進忠率師來攻。阿積格尼堪與尚書阿哈尼堪同破其衆。奪湘潭縣門。克其城。叙功。超授三等伯。兼都統議政大臣。以疾卒於軍。

賜祭葬如典禮。十二年。追諡勇敏。立碑墓道表其功。長子伊里布襲三等伯。遇

恩詔晉一等伯。征吳三桂陣亡。見得諡名臣傳。次子阿密達。以揚威將軍征吳三桂。至陝西。時王輔臣叛。阿密達征之。頗有功績。歷官領侍衛內大臣。有戴滾者。阿積格尼堪之弟也。



國初屢從征伐有功。歷任至一等轄。崇德七年。從大兵征明圍錦州時。攻明軍門洪承疇第三營。力戰陣亡。卹贈牛录章京世職。

英俄爾岱。達音布伯父之孫。生而多智畧。勇敢善戰。

國初有界凡人來犯我疆。英俄爾岱與譚布於界。凡薩爾布地方。橫擊破之。斬馘甚衆。天命四年。隨大兵征明。取開原。有降明之蒙古勇將阿布爾巴圖魯者來戰。英俄爾岱逐而斬之。六年。從大兵征明。克瀋陽。在事有功。授遊擊世職。進擊

明漆林邊卒。斬其蒙古二人。遂克遼陽。以功加授叅將世職。天聰三年。從

太宗文皇帝征明。克遵化等十一城。大兵進攻北京。留英俄爾岱同文館范文程等守遵化。十二月疏奏。大兵撫定之石門驛。馬蘭峪。三屯營。大安口。羅文峪。漢兒庄。郭家峪。洪山口。潘家口。及臣等所撫灤陽營。十一城俱叛。密雲總督薊州道。合兵夜至遵化。四面夾攻。我兵出禦。斬殺甚衆。敵遂却。次日見敵以馬兵列陣。我兵復出欲戰。敵旋奔入步兵營。止殺其殿後兵五人。擒荅應官



一員。敵兵夜遁。次早我兵追躡其後。斬馬兵百人。步兵千餘人。隨遣人賫書諭所叛十一城。於是羅文峪。三屯營。洪山口。漢兒庄。灤陽營。五城復降。其六城仍叛。然不足為我憂也。五年初設六部。以英俄爾岱為戶部承政。八年六月。以察哈爾林丹汗已遁。其屬多來降者。

太宗命同覺羅布爾吉。率每旗章京二員。兵二千名。前往探聽。中途遇察哈爾國來歸蒙古戶口千餘。遂遣其頭目侯痕巴圖魯先來見。進獻貂裘馬匹。

太宗嘉其來歸之誠。及英俄爾岱等招撫之功。並却不受。比至庫黑布里都地方駐營。

特詔奪英俄爾岱等賜物。先是英俄爾岱與覺羅布爾吉。遇察哈爾國布顏圖台吉部眾招之降。不從。英俄爾岱等遂縱兵擊之。殺布顏圖台吉。及壯丁二百餘人。獲其婦女幼小一百四十口。駝三十四隻。馬三十五匹。牛四百四頭。驢八頭。羊一百二十隻。來奏云。遇布顏圖台吉部眾招降不從。因俱殺之。

詔以所獲婦人十八口。給與察哈爾新附之人為妻。布



八旗通志 卷一百五十四  
爾吉英俄爾岱及同往將士各賞以駝牛馬匹有差。至是布爾吉英俄爾岱所殺餘黨約三十人來奔。奏曰：彼時並無一言相問。我等欲降不允。遂行屠戮。故盡奪英俄爾岱等諸將賜物。十年蒙古諸貝勒與八旗貝勒以

太宗功德日盛。議正大名。咸謂當併與朝鮮議之。因各作書與朝鮮王。請遣英俄爾岱及馬福塔尼堪率同內外諸貝勒使者往會議。比至朝鮮。請見其國王。竟不接見。與在內諸貝勒及外藩蒙古諸貝勒書亦不納。改變常禮。詭令英俄爾岱等

至彼議政府議事。又設兵晝夜防守。英俄爾岱等大疑之。卽率諸使者於王京城中奪民馬匹乘之。突門而出。朝鮮國王遣人持報書追給英俄爾岱等。又以書三封諭其邊臣固守邊疆。英俄爾岱等併奪之以

聞是役也。英俄爾岱等遇明皮島兵阻路。盡擊敗之。因嘉其功。併賞有功將士。崇德元年。

太宗親征朝鮮。英俄爾岱留守京城。二年二月。朝鮮降服。十二月辛丑。大軍凱旋至盛京。英俄爾岱與馬福塔攜



御用馬匹。及諸王以下貝子以上馬匹來迎。並以所理國事具奏。言臣等往鳳凰城。讌場。攬盤等處開擴邊境。自鳳凰城至讌場。自攬盤至鳳凰城。新闢邊界。較舊界各擴出五十里。共二百里。此二百里。應用釘椿繩索。恐鳳凰城人力不足。令沿邊四城。均力協濟。又自開蓋至熊岳。新闢邊界八十七里。較舊界多出四十八里。其釘椿繩索。令兩城人均出焉。四年。任固山額真。仍兼部務。六年。睿親王多爾袞。證明圍錦州。明經畧洪承疇來援。兵甚盛。

太宗遣英俄爾岱率師往助王等。仍

親統六師。至松山杏山之間。

駐蹕。傳諭睿親王多爾袞等。遣英俄爾岱等在高橋立營。以俟大兵。於是

天威所及。滿洲兵丁。勝氣倍增。明兵聞風竄避。是歲錦

州及松山杏山皆下。英俄爾岱並在事有功。八

年十二月。以考滿稱職。由三等梅勒章京世職。

加為三等昂邦章京。順治元年。從睿王多爾袞

入山海關。破流賊。二年正月。叙克北京。破流賊

及克錦州松山等處功。英俄爾岱由三等昂邦



章京超授三等公爵。四年六月復以考滿進爵為二等公。五年二月丁卯卒。時初立六部。

太宗文皇帝擢為戶部尚書。實心任事。凡十餘年。既授固山額真。仍管部務。又以娶多羅饒餘郡王女。授為多羅額駙。生平奉職精勤。任事敏斷。人咸稱之。履貴不驕。誠實和易。部事無大小。悉委任焉。卒之夕。睿王聞訃。遂夜半馳至其家。慟哭。漏盡而後返。諸王大臣往弔者。無不悲悼。年五十三歲。生三子。長伊圖。襲公爵。仕至內大臣。薩弼圖。三等總兵官。達音布之族人。父沙金。

仕至固山額真

太祖高皇帝以其釐定法制妥協。賜號沙金。薩弼圖其長子也。早從征伐。天聰八年。以其不違指使。授牛录章京世職。崇德四年。隨曹海。薩穆什哈。征索倫之撒哈連烏喇。獲人丁一百四名。遇杜俄臣兵四百來犯。薩弼圖同趙布泰。吳拜。率甲士九十人擊敗之。斬五十人。撒哈連烏喇既敗。叛奔博果兒。復引其兵來犯。曹海令薩弼圖伏兵敗之。五年議功。加半個前程。是年從征。明圍錦州。擊明松山步兵敗之。又奉令往刈錦州田禾。



遇錦州兵來拒。擊敗其衆。追之。直抵城壕。乃返。旋往守駱駝山城。明石山站兵來攻。薩弼圖出戰。殺敵二百餘人。七年。隨大兵圍錦州。明松山馬兵來奪我紅衣礮。薩弼圖率本甲喇兵擊却之。時錦州尚未下。掘壕困之。薩弼圖率兵四百名防守錦州城壕。遇錦州城內採樵者。斬十人。生擒九人。據守壕橋。斷其出入。錦州馬兵來犯壕汛。卽同固山額真阿山擊退之。斬二人。又擊明軍門共承疇三營步兵。敗之。錦州旣平。七年。叙功。加世職爲三等甲喇章京。八年。隨貝勒阿

巴泰。征明。入邊日。擊明馬總兵。敗之。順治元年。定鼎燕京。薩弼圖以委署梅勒章京留守。

盛京。五月。隨固山額真覺羅巴哈納。往平山西。攻太原府。城內敵兵出戰六次。俱擊敗之。又同固山額真葉臣。覺羅巴哈納。招撫河北彰德衛輝懷慶三府。及陝西四府。至延安。有賊兵來犯。七戰俱敗之。又同席特庫爲前部。敗賊馬步兵千餘。二年。議叙。加世職爲二等甲喇章京。是年。隨征至潼關。擊流賊第二營。破之。三年。議叙。加世職爲一等甲喇章京。七年。九年。



八旗通志 卷一百五十四  
恩詔。加至二等阿思哈尼哈番。

世祖章皇帝親征之後。閱功績簿冊。見薩弼圖建功甚多。因復額外加

恩。賜一拜。他喇布勒哈番。與其長子噶布拉襲之。薩弼

圖仕至內大臣。康熙元年卒。

博爾惠。薩弼圖之親弟。

國初。從征董夔有功。天聰三年。從大兵征明。至北京。敗明趙總兵。斬胡副將。五年。從攻錦州未下。隨

太宗文皇帝往寧遠。遇敵前隊。斬七人。六年。從大兵征

察哈爾。由大同入明邊。與星內率每牛录甲士一名前行。遇明龍門城。敵兵三千迎戰。身先衝入。擊敗之。遂略地數百里。師旋殿後。遇明右衛兵二百三十人。邀擊我兵。博爾惠率二十人擊敗之。斬十人。獲馬三匹。生擒一人。薩璧翰牛录下撥什庫格巴庫被敵追迫。力救之出。叙功。授牛录章京。世職。順治元年。議叙前功。授爲二等甲喇章京。

特旨。加爲一等甲喇章京。又加半個前程。連遇恩詔。加爲三等阿思哈尼哈番。歷任纛章京。緣事正法。



太祖高皇帝。歷官固山額真。譚拜少從征伐。天聰五年

七月。大兵征明。圍大凌河。明兵百餘騎出城來戰。譚拜同布顏圖。率親隨擺牙喇兵敗之。斬三十餘人。獲馬二十四匹。六年四月。從大兵征察哈爾。隨行後哨。與圖理濟埋伏城外。敵兵來追。伏發。斬殺甚衆。八年。授牛泉章京。世職。九年。征明北京。明兵來劫我紅衣礮。譚拜同圖理濟將兵一百敗之。又擊之於蘆溝橋。崇德三年。從貝勒岳託。征明至山海關。破明丁副將之兵。又同

鞏阿岱。追殺至豐潤縣。敵屍滿塹。師過北京城。明馮太監侯總兵各率兵來戰。皆擊敗之。五年六月。任兵部叅政。八年。隨阿巴泰貝勒。征明。擊敗明八鎮總兵。及出邊。明范軍門犯我鑲藍旗汛地。譚拜助擊敗之。明范軍門吳總兵率兵來戰。復擊敗其衆。至山東。攻利津縣。不違指揮。克其城。十月。叙功。加世職爲三等甲喇章京。順治二年。又加爲二等甲喇章京。三年二月。陞兵部尙書。加世職爲一等甲喇章京。隨肅親王豪格。征四川流寇八大王張獻忠。是年。同固山額真



馬喇希敗賊於鷄頭關。張獻忠率兵來戰。四次俱破之。又同固山額真墨爾根轄敗賊於涪州河岸。五年。加世職為三等阿思哈尼哈番。七年。恩詔。加為二等阿思哈尼哈番。尋卒。子馬爾賽承襲。

馬爾賽。順治七年。襲父譚拜二等阿思哈尼哈番。管梅勒章京事。九年。恩詔。加世職一等。十五年。從征貴州。十六年。凱旋。由水路至江南。隨將軍哈哈木擊敗海賊鄭成功。斬級頗多。隨領水陸兩路兵追至鎮江。賊聞風乘舟遁。明年叙功。加授一等精奇尼哈番。康熙四

年。隨靖西將軍穆里瑪。定西將軍圖海等。征湖廣流寇李來亨於上王堡等處。同燾章京那莫等拆毀木柵而進。大敗賊兵。六年三月。任工部尚書。十二月。轉戶部尚書。七年。兼正白旗蒙古都統。

聖祖仁皇帝命同刑部尚書明珠。往江南會閱淮黃合流之處。尋覆奏言。臣等會同總漕。總河。江寧巡撫。親至興化縣白駒場地方。閱看舊有閘口四座。所出之水。由牛灣河入海。後因禁海填塞。以致水無所出。淹沒田畝。若將四閘開通。積水可



以盡放。况白駒場離海甚遠。並非沿海之地。不  
應堵塞。請星速挑挖。仍令置板攔擋。一遇水發。  
即行開放。則地方不致淹沒。居民不必遷移矣。  
是日又覆奏。清口為淮黃交會之所。漕運要路。  
黃河水發。勢必越過淮河。淮水力弱。則沙土反  
得滾入。以致運道壅塞。總河楊茂勲題請添築  
攔黃磯嘴長壩。所需錢糧太多。請將黃河北岸。  
挑挖引河。分引黃河之水。黃勢力減。則沙逐水  
流。運道便無阻滯。又董口沙淤難行。每歲修濬。  
空費錢糧。董口之右有駱馬湖可行。但須添築

堤。听以為緯道。其需用價值。令總河覆算具題。  
又審覆工科給事中李宗孔。疏叅泗州知州袁  
象乾。盱眙縣知縣李時茂。發示攔阻修築周橋  
閘翟家壩一案。查淮水由盱眙之周橋翟家壩  
決口。以致高郵等處地方。俱被淹沒。隨調高郵  
人夫往彼修築。緣將不應修築之處。一概修築。  
州縣言呈詳督撫。以候會勘出示暫停。并非州  
縣擅行攔阻。至修築翟家壩夫役。被盱眙民人  
驅逐。州縣不能禁約。應交部議處。又周橋閘開  
閉。俱詳報總河總督。并非州縣擅開。其入溝決



口。並無船隻偷行漏稅分肥等弊。應交附近駐  
劄之總漕。每遇開闢。親身查看。再令三關收稅  
官不時巡查。倘有貨船偷行。總漕及收稅官一  
併議處。疏入。

聖祖并依所議行。明年卒。

予祭葬。諡忠敏。有佛保者。馬爾賽叔父之孫也。初襲譚  
拜之二等阿思哈尼哈番。康熙三十五年。隨大  
兵征厄魯特噶爾丹。由西路進兵。至昭莫多地  
方。敗賊有功。加一拖沙喇哈番。合所襲為一等  
阿思哈尼哈番。

蘇納額駙。滿洲正白旗人。姓納蘭氏。世居葉赫  
地方。天命四年。葉赫未滅時。即先來歸。

命為額駙。屢隨大兵征討有功。天聰元年五月。大兵征  
明錦州。蘇納額駙奉

命。選八旗蒙古兵丁馬匹肥壯者。盡行統領。星夜往截  
塔山西路。遇明兵二千。率燾前進。擊敗之。乘勝  
追殺。獲馬一百五十餘匹。授副將職。三年十月。

太宗文皇帝聞蒙古人有自察哈爾逃入明國者。

命蘇納同總兵官吳內格率兵四百人躡其踪。追之。獲  
人百名。馬八十。駝七十六。牛羊各百餘。以歸。五



八旗通志 卷一百五十四  
年。從大兵征明大凌河。四敗敵兵。以功授備禦世職。旋以考績。加爲三等甲喇章京。又加至一等。陞蒙古固山額真。崇德二年正月。隨大兵征朝鮮。有寧邊城李元帥者。率叅將三員。遊擊四員。備禦十五員。馬兵七百。步兵三百來戰。蘇納及梅勒章京吳塔齊等擊敗。生擒其將李元帥。順治初年。緣事解任。子蘇克薩哈襲職。

蘇克薩哈。蘇納額駙之長子也。初委署牛录章京。崇德五年。隨睿親王多爾袞征明。圍錦州。其城內馬步兵來戰。蘇克薩哈擊敗之。松山敵兵

遁。同燾章京韓岱追擊之於塔山。次日松山兵又遁。追擊之於海岸。又襲破杏山遁出之兵。順治二年。授牛录章京世職。四年。陞三等甲喇章京。七年。

恩詔加一等。併襲伊父蘇納額駙世職。加爲三等阿思哈尼哈番。八年正月。任議政大臣。九年兩次

覃恩。加爲一等阿思哈尼哈番。又一拖沙喇哈番。十二年。以燾章京職。同寧南大將軍陳泰。固山額真藍拜。濟什哈等。領官兵駐鎮湖南。六月。僞安南王劉文秀。率僞將軍盧明臣。僞興國侯馮雙禮



等統賊衆六萬。船千餘艘。分兵由常德攻岳州。武昌。而文秀自留攻常德。蘇克薩哈伏兵邀擊之。焚獲船隻甚多。賊衆大敗。明臣赴水死。雙禮被重創。降其僞副將等四十餘員。文秀遁走貴州。捷。

聞。下兵部議叙。十三年七月叙功。加世職爲二等精奇尼哈番。十八年。

遺詔。

命同索尼。遏必隆。鰲拜。爲輔政大臣。後鰲拜專擅。文致其罪被害。子十五以上者皆論死。康熙八年。

聖祖仁皇帝親政。憫其枉酷。特諭吏兵二部。蘇克薩哈奉

皇考遺詔輔政。雖係有罪。罪止本身。不至誅滅子孫。後嗣。此皆鰲拜等與蘇克薩哈不和。挾仇滅其子孫。後嗣。深爲可憫。其白爾黑圖等。并無罪犯。因係族人。連坐誅戮。殊屬冤枉。其蘇克薩哈原官。及白爾黑圖等官職。俱應給還。爾二部將此案所革官員。俱行查明議奏。尋議復還世職子七人。五人遇害。因將世職與其幼子蘇常壽承襲。

白爾黑圖。輔政大臣蘇克薩哈族人。初以軍功



授官。署前鋒叅領。崇德五年。從睿親王多爾袞  
征明。圍錦州。城內敵兵出攻我左翼。白爾黑圖  
同鄂碩敗之。復擊敗明杏山馬兵。六年六月。隨  
鄭親王濟爾哈朗圍錦州。明松山馬兵來攻我  
左翼。白爾黑圖同吳拜鄂碩破之。又敗明總督  
洪承疇三營兵。是夜率我兵移駐杏山。敗敵步  
兵三百。洪承疇自松山來援。同虎彌塞敗其衆。  
次日明杏山步兵移營前遁。同蘇爾德追之。斬  
殺甚衆。七年。往寧遠看明兵城壕。遇城內敵兵  
來戰。同前鋒統領吳拜擊退之。順治元年四月。

隨睿王多爾袞入山海關擊流賊。敗僞總兵唐  
通。又隨英親王阿濟格追擊流寇至安肅縣。大  
殲其衆。五月。同西圖庫敗賊於慶都縣。又同都  
統譚泰殺賊步軍。旋往捉其偵卒。生擒一人。斬  
十二人。以功授牛录章京世職。十二月。隨豫親  
王多鐸追流賊至潼關。五戰俱捷。二年。往定南  
京。至蘇州府。奪僞楊軍門船二十五隻。五月。從  
貝勒博洛至杭州。十一月。敗僞大學士馬士英  
之衆。卽同圖色安泰等進取湖州。三年。叙功。加  
半個前程管牛录事。進平浙江金華府。破僞蔡



副將於八步嶺。六年。隨定遠大將軍鄭親王濟爾哈朗征湖廣。至湘潭縣。遇敵兵萬餘。督本旗噶布什賢兵擊敗之。隨兵部尚書阿哈尼堪圍寶慶府。同甲喇章京圖納奪其城。敵將馬進忠。王進才。來援。復同梅勒章京巴音達敗之。賊渡河走。進兵沅州。遇賊二千餘騎來戰。擊之。斬偽楊總兵。收武岡州陣亡軍士之骸骨。至大嘴。復敗偽帥王進才。過洪江。遇流賊二隻。虎。袁宗第等。白爾黑圖同噶布什賢章京努三擊之。二隻虎據烏撒堅守。白爾黑圖同噶布什賢章京科

爾坤奪門進城。破其偽。副將馬步兵三千。七年

遇

恩詔。加世職爲三等阿達哈哈番。九年兩次

恩詔。加至一等阿達哈哈番。繼從征山東土寇。戰於涼

青山。斬賊將楊三元。趙大成。又於鳳凰山寨。斬賊將應科。劉興等。賊張七孫雷定等。率兵五百來搶馬匹。同護軍統領喀爾塔拉擊之。陣斬其將。十五年。以噶喇昂邦。隨信郡王多尼征偽桂王。進雲南。偽帥祁三省領兵二萬餘守鷄公背。我兵進剿。至安莊衛。偽劉將軍迎戰。白爾黑圖



同護軍統領布哲西力戰於響水橋。殺劉將軍。生擒十九人。向永昌至浦月澎。遇敵敗之。俘獲十一人。十六年三月。隨固山額真趙布泰等。追剿偽桂王至鎮南州。聞偽鞏昌王白文選擁賊在玉龍關。白爾黑圖奮勇前進。白文選拔營先遁。我兵追及。賊復迎戰。隨擊敗之。獲偽鞏昌王金印一顆。生擒偽總兵呂三貴。并獲象三隻。馬一百四十四匹。至永平縣。賊縱火燒瀾滄江之鐵索橋遁去。白爾黑圖等乘夜發兵渡江往追。克永昌府。偽桂王遁走騰越州。我兵渡瀘江。偽晉

王李定國伏兵于磨盤山木柵內迎敵。我兵分爲八股衝擊。白爾黑圖領前鋒先登。斬偽伯竇名望。固山額真沙里布等繼進。伏賊齊發。我兵力戰復敗之。賊遁入石門。是夜逸去。遂克騰越州。復自騰越追剿。過南甸孟村。定國從三宣六慰路遁去。乃班師回省。康熙元年。同定西將軍愛星阿等。直至緬國。率噶布什賢百名。至阿娃城。獲偽桂王。叙功。進加世職爲一等阿思哈尼哈番。康熙八年。因輔政大臣鰲拜。蘇克薩哈。二人不和。蘇克薩哈被誅。株連族人。併殺白爾黑







布千疋來獻。

太宗以阿什達爾漢爲

皇太后兄弟之親。賜稱國舅。八年閏八月壬辰。奉

命隨墨爾根代青多爾袞等四貝勒。往征察哈爾。同額

爾德尼囊蘇。率噶布什賢將領吳拜等八大臣

兵百名。往偵察哈爾汗子額爾克孔果爾消息。

九年四月。抵額哲國人所駐托里圖地方。墨爾

根代青貝勒多爾袞。遂遣同其族孫南楮。先往

見額哲之母蘇泰太后。招其降。額哲遂同母率

其部下羣臣及部民一千戶來降。時有鄂爾多

斯部落。遣濟濃名圖巴者。來招額哲。令遵其約

束。與之盟誓。詰旦已行。阿什達爾漢聞而追及

之。擒以歸。見諸貝勒。貝勒等察其有異志。遂羈

留之。令悉還察哈爾遺物在其國者。不然卽加

兵。又令察哈爾諸臣將遺物在鄂爾多斯者。皆

具數報來。遣人往鄂爾多斯部落。照數索取。于

是察哈爾額爾克楚虎爾妻及其部下等官。并

部民千餘戶。一切諸物俱送至。九月。隨諸貝勒

奏凱而旋。時

太宗駐蹕陽石木河。



八旗通志 卷一百五十四  
親出御營迎諸貝勒。朝見畢。令國舅阿什達爾漢向前。  
跪請。

太宗聖安。及諸貝勒起居。

太宗與諸貝勒亦問凱旋諸貝勒安否。國舅阿什達爾

漢奏曰。仰

天眷佑。復仗

皇上洪庥。收服察哈爾汗子額爾克孔果爾。并察哈爾  
汗妻。與其羣臣百姓。又獲傳國玉璽。又進兵入  
明宣大界。至山西地方。多所俘獲。大敗敵兵。此  
行甚利。語畢回班。崇德元年十二月。隨

太宗征朝鮮。圍其王於南漢山城。有朝鮮外道巡撫一  
員。率兵一萬八千來援。分立兩營。豫親王多鐸  
隨遣國舅阿什達爾漢同貝子碩託等率兵迎  
敵。悉斬之。又一副將率兵五千來援。仍擊敗之。  
三年七月。任都察院承政。五年二月丁巳。同叅  
政多爾濟等奏言。

聖上欲恢張治道。深思而篤行之。今各國歸附。治道已  
昌。臣觀諸王以至固山額真。彼此觀望。庇護其  
身。無有精白乃心。爲國陳奏者。不知果無議耶。  
抑有謀議而懼怯不言耶。夫父母之於幼子。惟



恐陷於水火之中。刑法者。惟恐民之行逆。而立此常典以閑之耳。若遵憲典而行。何刑法之可及。違此則不能逃也。固山額真俱係簡選為國大臣。既受重任。直言不隱。始稱其職。今固山額真等。凡事既以委之六部。必俟奉

旨而後言。其小心亦過矣。臣等觀刑部。賢臣少而小人多。凡審事不依本罪而從重論擬。革職去任者極多。夫陞授皆出

皇恩。豈無故而陞授之者耶。在家得官者。革之猶可在。戰陣得者。革之良苦。是皆出力報効所陞之官。

一日有過。豈可不論重輕。不視

敕書。而遽革之乎。臣思先時簡選議事十人。此時皆不稱其任。臣等聞官員陣亡者。准世襲。兵丁陣亡者。妻子得賞一次。其壯丁撤回當差。此言在下民之口。今未盡行。仰候

聖裁。

太宗是之。又以國舅阿什達爾漢。係故舊大臣。常令隨侍。六年九月。

太宗聞明經畧洪承疇來援松山。親統六師往征。夜忽有松山城外逃兵。來犯大營。阿什



御前防護。因逐還本旗。七年論罪革承政。降世職爲牛  
泉章京。尋卒。子席達理承襲。

席達理。阿什達爾漢舅舅之長子也。初任牛泉  
章京。天聰三年。隨大兵征明北京。同梅勒章京  
雅賴於三河城。擒獲一人。五年攻大凌河。城內  
兵出戰。同博爾惠敗之。六年。隨征明邊。往探大  
同城。擒獲一人。四月。征察哈爾國。同梅勒章京  
雅賴。領二十人前往。敵伏兵三百。擊敗之。七年。  
襲父牛泉章京世職。崇德元年。從大兵征朝鮮。

同轄二十員。破其兵於桃山村。三年。隨貝勒博  
洛。證明過北京。明馮太監率兵拒戰。同轄十員  
擊敗之。五年。從證明。爲轄衣壯尼大。隨多爾機  
昂邦圖爾格圍錦州。率本甲喇兵設伏。敵至擊  
敗之。以功加半個前程。順治四年。任理藩院侍  
郎。仍管牛泉事。加世職爲三等阿達哈哈番。七  
年。

恩詔。加爲二等阿達哈哈番。九年。緣事仍降爲三等。又  
遇

覃恩二次。加至一等阿達哈哈番。仍管理藩院侍郎。加







庫禮

碩岱 子海壽

雅喇

羅碩

胡巴克泰巴圖魯

巴篤里滿洲正白旗人。世居佟佳地方。以地爲氏。天命初年。同伊弟孟阿圖。從馬察泰顏地方。率衆來歸。授總兵官。世職。以其人編爲二牛朶。令巴篤里兄弟各管其一。巴篤里有才能在。十札爾固齊之列。屢立戰功。歷任至固山額真。六年。緣事降世。職爲遊擊。十年。從莽古爾泰貝勒。攻明旅順口。乘船而渡。獨率所領兵登岸。追殺敵兵有功。紀錄一次。十一年五月癸丑。明將毛文龍遣兵襲撤爾湖。攻城南門。城中礮矢齊下。明兵退而結營。巴篤里從山而下。大呼直入敵。



遂敗走。追斬其兵二百餘人。天聰三年。從大兵  
征明。攻遵化城。督士卒先登有功。由遊擊世職  
加爲二等遊擊。

太宗文皇帝親以金卮賜酒。又賜緞五疋。四年正月。遷  
安縣有明臣郭侍郎者。巴篤里與金礪。鮑承先  
索尼奉

命往召之。比至。妻子族屬俱在。而郭侍郎出避於外。巴  
篤里等遂執其妻妾四人及幼子。皆携至永平。  
給與房舍。令知府養贍之。七年。任禮部承政。八  
年。隨大兵征明。畧錦州。遂往征科爾沁國。由大

同入明邊。七月甲戌。

太宗閱大同城畢。還坐御帳前。阿巴泰貝勒。阿濟格貝  
勒。超品公楊古里額駙等。遣使奏言。我兵攻王  
家莊城時。禮部承政巴篤里督衆力戰攻城。被  
創不退。中箭而亡。

太宗方飲。卽罷飲曰。此舊臣效力多年。爲之泣下。乙亥。  
阿爾泰等。以巴篤里喪至。

加恩奠卹。十月壬辰。議征大同宣府功。以巴篤里督攻  
王家莊城陣亡。特贈三等梅勒章京世職。以其  
子卓羅承襲。順治十三年。



世祖章皇帝追念國初功臣。各加諡法。巴篤里

賜諡敏壯。立碑墓道。子九人。第三子卓羅有名。自有傳。

孟阿圖。巴篤里之弟也。初同兄率所屬來歸。以

其人編為牛彖。即授孟阿圖為牛彖章京。因丈

量地畝有功。又授為總理糧餉大臣。克勤職守。

遂授三等副將世職。免死罪三次。後因罪廢。不

使出鎮。但令辦理國務。聽斷獄訟。列於十六大

臣。未幾。將兵征瓦爾喀。俘獲男子一千二百十

九名。婦女幼小一千八百八十七名口。及參皮

等物。論功。復授遊擊世職。天聰六年。初設六部。

授工部尙書。駐扎天瑞山一年。緝獲逃人甚多。

從征明北京。至遵化。擊敗明兵。俘獲甚眾。又征

虎爾哈。俘獲人丁一千二百名。以功加為三等

叅將。准襲二次。又以尙書任內考績。加為二等

叅將。以疾卒於家。

卓羅。禮部承政巴篤里第三子也。天聰八年。襲

其父三等梅勒章京世職。崇德三年。隨貝勒岳

託征明。擊敗明馮太監。及總兵侯世祿兵。四年

略地錦州。生擒其守備一員。六年。隨鄭親王濟

爾哈朗。征明圍錦州。明遣關內兵來援。卓羅率



八旗通志 卷一百五十五  
本甲喇兵隨大兵擊破之。七年圍錦州。敗松山馬兵於北山之巔。八年任刑部叅政。順治元年四月隨睿王多爾袞入山海關。擊破流賊。叙功加世職爲一等梅勒章京。二年任本旗梅勒章京。三年隨平南大將軍勒克德渾征僞桂王至湖廣。四年自岳州進兵至長沙。僞巡撫何騰蛟總兵王進才等遁走。卓羅同藍拜等探其所向追之。遇王進才所部賊衆。捨舟登岸逆戰。擊斬甚衆。復隨智順王尙可喜由陸路進剿。僞總兵徐松節引馬步賊一萬三千逸去。尾其後擊敗

之。由水路還長沙。遇僞總兵楊國棟擁賊二千屯天心湖。卓羅同懷順王耿仲明等擊敗之。復同孔有德等趨祁陽。聞賊兵三千據熊飛嶺。卽統兵趨擊。追入祁陽。圍其城。殺僞總兵副將各一員。馬步兵七千。僞桂王據武岡州。卓羅同孔有德等夜發疾進。敗僞安國公劉承蔭。賊衆一萬八千於夕陽橋。僞桂王遁。承蔭降。凱旋。

賜金十兩。銀三百兩。六年以刑部侍郎任內考滿稱職。加一拖沙喇哈番。九月陞禮部尙書。七年

恩詔。加世職爲三等精奇尼哈番。旋調都察院承政。八



年。改鑲白旗滿洲固山額真。九年兩次

恩詔。加世職至一等精奇尼哈番。又一拖沙喇哈番。十

一月。

特命爲靖南將軍。同固山額真藍拜等。征廣東未定州縣。十三年。同寧南靖寇大將軍阿爾津征湖廣。大兵渡江。僞帥孫可望等聞風遠遁。卓羅統兵追勦。斬獲甚衆。遂復辰州。十五年。隨安遠靖寇大將軍信郡王多尼。征雲南。僞晉王李定國。時困沅江府。挖壕據守。又勦逆賊於磨隴口。僞乾國公馬步兵二千列柵拒敵。卓羅率委署擺牙

喇甲喇章京穆爾克等擊敗之。僞總兵馬秉忠孫應斗等率兵三千來犯。遣官兵連擊敗之。遂以雲梯攻取沅江府。克其城。叙功。超陞爲二等伯。尋以疾卒。

予祭葬。諡忠襄。卓羅第七弟倪雅達。從寧海大將軍宜爾德。平定舟山。授拜他喇布勒哈番。任護軍叅領。卓羅孫書敏。仕至都統。馬喇。卓羅長兄胡馬禮之子也。順治六年。以委署噶布什賢章京。從鄭親王濟爾哈朗征湖廣。攻湘潭縣。同姚達尼等敗賊。遂克其城。進至大瑞地方。隨噶喇昂邦



八旗通志 卷一百五十五  
六  
努山擊僞總兵王進才敗之。又破僞楊總兵馬步二千衆。十五年隨信郡王多尼征僞桂王至貴州。擊僞侯李成蛟於涼水井。又敗僞晉王李定國於雙河口。連戰俱捷。追至雲南永昌府磨盤山。同委署噶布什賢章京胡爾格訥等步戰。擊敗其衆。叙功授拖沙喇哈番。

馬哈達巴篤里長子胡馬禮之次子也。康熙十三年六月。平南將軍賴塔率兵南征。馬哈達以副都統叅贊軍務。至杭州。聞處州兵變。以金華爲要區。卽同副都統雅塔禮率兵星夜急馳。距

金華五里。賊兵來戰。遂擊敗之。盡殄其衆。七月。溫州賊僞都督顏標率兵來奪我巡哨地。仍擊敗之。斬百人。又敗賊七千餘。生擒顏標等百七十二人。是月十三日。率兵前進。至諸暨縣地方。僞都督楊祿率三千賊兵燒箭山浮橋斷渡。來奪河岸。馬哈達率八旗前鋒官兵力戰敗之。追八里餘。生擒其將李鈕等五人。又敗賊帥王鍾仁等於諸暨縣二十里外。俘獲僞弁余子良等三人。斬之。遂復諸暨縣。僞王總兵等率三千兵據山慶嶺隘口。毀石橋。列鹿角。迎戰。馬哈達進



八旗通志 卷一百五十五  
擊敗之。奪隘口。生擒賊將陳善終等。復義烏縣。又敗僞左右都督等於江華寨孝順街等處。賊伏兵分路來犯。亦擊敗之。有賊闖入鑲黃旗汛內。奪我馬百匹。我兵兩翼列陣追擊之。斬賊百餘。奪回馬匹。是日賊馬步千餘。據浮橋來犯。馬哈達合兵奮擊。斬二百餘人。路遂通。賊帥龔張二都督率賊兵四萬列大陣。圍我軍週圍數匝。馬哈達統八旗官兵合力擊之。大敗賊兵。我兵乘勝直驅破江華寨。盡殲寨內賊兵。焚其盔甲器械等物。八月。我總兵官李榮來約會擊東陽。

義烏等處賊兵。復其城。以李榮鎮守。僞總兵徐尚朝率賊兵以紅衣礮攻東陽縣。李榮遣人請援。馬哈達遣陳士開引兵救之。內外夾擊。東陽圍解。是役也。斬其僞副將一員。兵二千餘級。獲大小礮位旗幟等物。九月。耿逆僞都督陳重等率賊兵一萬五千駐扎鄭店地方。馬哈達率滿漢官兵進擊。追斬十餘里。忽金華知府遣人告急。言賊將朱老四等犯城。遂令倭申巴圖魯往援。擊斬賊千餘。十月。復敗賊於吳都曹地方。又敗之於姜家村。斬八百級。俘獲二十一人。是日



又敗賊於八里店。進圍荷葉口。僞總兵周彪率兵拒戰。我兵以步戰擊之。自未及酉。生擒賊將李榮京等百五十人。進兵鷄頭村。斬殺甚衆。金華等處復平。十一月。官兵往福建進發。耿逆僞都督陳得功率賊兵至我哨地。燒燬民房。驅民從賊。馬哈達列陣進擊。大敗賊兵。又敗僞都督徐尚朝等。是役我兵分隊進戰。自未及申。始大敗之。殺僞副將吳勇先等三十餘人。生擒百六十餘人。又率兵至修溪地方。分兵爲十八隊進擊。賊死拒不動。我兵舍騎步戰。連破賊十八營。

追殺十餘里。陣斬僞總兵張元詔等二十餘人。兵三千餘。又敗四山駐扎賊兵。斬僞都督任士等。焚山上賊壘五百餘處。是日復圍擊南山賊。斬僞遊擊張欣等八百餘人。墜崖死者不可勝紀。生擒四十七人。斬之。又敗賊於朱遠村。十一月二十八日。我叅將陳孟陽報稱七里園賊兵縱火。續報金華義烏浦江東陽四屬有賊四萬來犯。乞官兵速來救援。馬哈達聞報。遂率兵疾赴至萬野山。兵分兩翼夾擊之。斬僞總兵宋書潘等二百七十餘人。連破賊營數處。又敗賊於



八旗通志 卷一百五十三  
桃枝山下。毀其木城。斬萬五千餘級。又敗僞總兵陳遠等。十二月。撤兵出示安民。耿逆僞總兵阮邦正等。率僞官百五十人。兵四千餘。俱就招撫。旋遣台吉察渾等。將兵進討浦江等處。追龍門賊尾擊敗之。至浦江。賊皆遁去。招降逆藩吳三桂。僞經畧陳大年等。十四年正月。招降永康縣賊僞知縣楊光龍等數員。又敗賊於王別地方。又敗之於縉雲。遂復縉雲縣。進兵取桃花嶺。僞總兵沙右納降。又敗賊於陳灘頭。俘獲甚衆。五月。進取松陽等處。賊皆敗之。敗僞總兵陳得

功於石佛嶺。取松陽縣。七月十六日。僞將軍馬成龍等率兵五千。薄暮來攻燕泉堡。馬哈達遣兵往援。賊聞官兵至。遂遁去。又敗賊劉古龍兵。我兵分四路搜山。獲賊四十餘人。皆斬之。有秀才殷仲等五人來降。納之。八月。攻陽雙黃等營。賊出城拒敵。我兵合圍擊之。破其木城。斬首百五十餘級。死者滿溝壕。又破楊飛頭。傷狐嶺等木城。俘獲賊將呂國廷等。大獲軍器等物。焚其巢穴。十月。進討石塘。敗賊將呂登瀛兵萬餘。奪其左右二山。焚其營寨。又聞賊將王大頭率兵



在全公莊肆行擄掠。遂令一等侯馬三奇鑲黃旗夸蘭大納庫尼等將兵往擊之。大敗賊兵。斬獲無算。十五年四月。率兵進討羊嶺。敗偽副將楊士楷兵千餘。賊將又率兵置木城。駐兵溫岳廟。我兵分三路進擊。大敗之。又敗之於沈塘地方。斬偽都司等。八月。兵至大溪潭。偽林總兵置木城拒敵。馬哈達整兵進擊。大破之。生擒偽總兵以下等官十五人。兵二百餘。皆斬之。進至江山縣。賊聞風遁去。遂逼仙霞嶺。分三隊進。同副都統紀爾塔布。連夜進攻。敗偽總兵曹民等。斬

獲無算。偽副將毛念一捧印來降。約於二十日取仙霞關。守關賊將金應虎率所屬人等獻印納降。兵入仙霞關。遂進至九龍山。敗賊三千餘。斬首千級。由水南追賊。賊遁入常山縣。天晚。我兵對城立營。賊於三更時分。開東門來襲我營。馬哈達率兵迎擊敗之。追入東門。賊開西門遁去。尾後追之。至草坪關。偽將軍馬九玉率二萬賊兵拒敵。馬哈達統八旗兵整陣進戰。大破之。斬五千級。獲偽印三十。黃敕書一。劄付十張。軍器無算。進兵由榆嶺取浦城。直逼城下。賊棄城



而遁。遂復其城。安撫百姓。九月。寧海將軍貝子富喇塔報稱。於二十二日。率滿漢官兵攻雲和縣。僞驍騎都尉連登雲立營山後。我兵已破其第三營。拔其木城。遂同副都統倭申巴圖魯等往應之。分兵攻其第二營。及山脚下四營。又敗對山賊兵三千餘。分兵攻石塘嶺。夜戰克其營。復攻取河岸北營。鏖戰移時。賊始敗遁。賊營二十八座皆焚之。斬僞副將等。生擒僞叅將周進等四十九人。復雲和縣。進兵建陽縣。僞王總兵率萬餘賊兵拒敵。副都統紀爾塔布率頭隊兵

先進。馬哈達率兵繼進。大敗賊兵。斬殺甚衆。溺水死者無算。又敗吊橋上所駐之兵。奪其橋。卽奪門直入。取其城。復率兵往建寧府進發。賊莫敢相拒。悉潰散。遂復建寧府。又招撫僞將軍黃朝忠。及僞總兵桑明等官一百一員。兵一千五百。以廣信府來降。又僞都尉夏忠。及僞將軍馬昇等。亦率兵來降。又隨貝子富喇塔復龍泉松陽慶遠松滋等四縣。招僞官六十餘員。兵三千餘。駐兵延平府。僞將軍景奇梅等。率所屬官兵及縣官等就撫。十月。隨奉命大將軍康親王傑



書率大兵直抵福州。耿精忠降。陞授杭州將軍。由將軍內轉都統。尋議叙軍功。授世職三等阿達哈哈番。卹機瑪巴篤里第四子。穆機倫之子。馬哈達之從弟也。順治四年。穆機倫以其父巴篤里之功。授一拜他喇布勒哈番世職。累遇恩詔。加至二等阿達哈哈番。歷官至包衣昂邦。九年七月。卹機瑪襲父職。康熙十三年。從征逆藩耿精忠。至浙江金華府積道山下。隨都統巴雅爾敗僞總兵徐尚朝等賊衆四萬。又敗僞總兵陳元張爾備等。於積道山上。十四年正月。隨副都統

馬哈達至縉雲縣。復敗徐尚朝等。僞騎都尉連登雲。及僞熊總兵等犯處州府。復隨馬哈達進戰。於陳灘頭敗之。五月。隨都統喇哈達擊敗連登雲萬餘衆於石塘山。十五年。隨都統喇哈達敗海寇僞將軍趙得勝何祐等於太平山。破其二十六營。又破迤西百木山賊。十六年。至蜈蚣山地方。隨平南將軍賴塔。敗海寇僞將軍劉國軒。吳淑等二萬餘衆。事平。叙功。加授世職爲一等阿達哈哈番。

席圖庫。滿洲正白旗人。世居黑龍江。姓吳扎喇



氏。天命十年。以不違指授。所任稱職。授備禦官。尋授遊擊。又任理事官。從征明。敗敵者七。論功。授噶布什賢甲喇章京。天聰五年。從征明錦州。以哨探勤勞。授遊擊世職。從征興漢。斬蒙古七十人。多所俘獲而歸。六年。從征明。由大同入邊。敗敵者十有二。斬殺甚衆。三奪其旗。加授世職。爲一等甲喇章京。入邊日。同順科洛巴圖魯。夜攻邊牆破之。大兵出邊。遇敵兵二千餘。同圖爾格擊之。死傷塞其城門。崇德八年。從征明寧遠。於中前中後三所。敗敵者十。又追喀穆尼堪葉

雷及於烏都。勦殺叛衆。獲男女八十七口。以功超加世職爲一等梅勒章京。管梅勒章京事。是年。復隨貝勒阿巴泰征明。過北京。征山東。擊侯總兵。步戰破之。又從征博穆博郭爾於乾河。獲滾禮三十一家。及博穆博郭爾之弟布古德。至齊路德河。獲博穆博郭爾及其妻子并丁壯二百二人。馬七百匹以歸。論功。加授世職爲三等昂邦章京。陞噶喇昂邦。順治元年四月。從睿王多爾袞入山海關。擊流寇唐通。敗之。至三河。遇流寇遊奕五騎。盡獲之。追至安肅。大殲其衆。獲



馬一百四十四匹。加世職爲二等昂邦章京。五月。同固山額真葉臣等往平山西取太原。於汾州敗賊。再至汾州之日。僞田侯以騎兵迎戰。擊却之。并破其營。又敗賊步騎於絳州渡。追至陝西延安府。賊衆來犯。率左翼將士敗之。至綏德州。城中賊兵出戰。仍敗之。又敗其遊奕百騎。追僞田侯。劉侯之兵至武昌。圍荊州府。破之。擊敗賊衆於常德。獲舟百餘艘。三年。隨肅親王豪格征四川。三敗流寇張獻忠之衆。事平。叙功。加授世職。至一等精奇尼哈番。緣事罷職。子碩色。康熙

十四年。隨信郡王鄂札。征察哈爾布爾尼。至大

鄂莫克圖。席圖庫之弟也。初任噶布什賢轄。順

定。高治元年四月。從睿王多爾袞至山海關外。擊流

寇唐通兵於一片石。同白爾赫圖破之。又追至

盤慶都。同甲喇章京西特庫。誘令來戰。大破之。十

定河南江南。並同白爾赫圖進戰有功。四敗潼

關山巔之賊。勦流寇於荊州武昌。敗僞劉侯等

兵。三年。隨肅親王豪格征四川。擊流寇賀珍兵



連敗之。又敗流寇張獻忠兵。鄂莫克圖勇敢。所到擒逐偵謀。斬獲甚衆。生擒蒙古一人。漢兵十

一人。授拖沙喇哈番。七年九年。三遇也。四遇也。恩詔。加至三等阿達哈哈番。歷任

盛京副都統。拜滿洲正白旗人。姓佟佳氏。祖塔本巴顏。出至

太祖高皇帝元配大福金生貝勒褚燕及禮親王代善者。即其次女也。

太祖征多爾機部。塔本巴顏率其家丁四十人從征。子清三國舅充十六大臣。拜即清三之長子也。以

軍功歷任至梅勒章京。兼吏部承政。同索海征瓦爾喀路。我師失利。拜與譚布力戰乃敗之。師還。索海奏曰。若非梅勒章京譚布及拜兩虎將之力。軍士幾無子遺。即臣身亦不能免。

太宗文皇帝乃治別將之罪。而拜與譚布各給半個前程。順治元年十一月。從豫親王多鐸南征。明年平定河南江南。並在行間有功。六年。攻大同叛鎮姜瓖陣亡。加授拜他喇布勒哈番世職。以其子卓克世襲。

真柱懇滿洲正白旗人。姓扎思胡里氏。世居和



倫之瓜爾察地方。初事蒙古明安馬法。世職。國初率丁壯四十人來歸。天命元年。同霸奇蘭薩木什喀。征薩哈連烏喇。在行間有功。天聰八年。議叙。授牛彖章京世職。九年八月。加半個前程。崇德五年。從睿親王多爾袞。證明。圍錦州。擊杏山馬兵。破松山步兵。六年六月。圍錦州。松山馬兵來犯我紅衣礮。又敗之。八年。從貝勒阿巴泰。證明。同梅勒章京雅賴。擊敗敵兵於界嶺口。順治元年。隨睿王多爾袞。入山海關。同譚泰。擊走流賊。又追破之於慶都。二年二月。叙功。加世職。

為二等甲喇章京。七年九年三遇。

恩詔。加至三等阿思哈尼哈番。

阿布岱。滿洲正白旗人。世居葉赫。

國初首先來歸。因授備禦世職。兼管牛彖章京事。在十六大臣之列。從。

太祖高皇帝破敷澤開河烏喇等處。天命四年。從征遼

東廣寧。天聰七年。擊察哈爾。十年。征朝鮮。並在行間。歷有戰功。加世職。至三等甲喇章京。緣事將所加世職削去。仍留原得之牛彖章京世職。以其長子阿三承襲。



莽義祿。阿布岱之曾孫也。初襲牛叅章京世職。順治七年九年遇三次

恩詔。加至二等阿達哈哈番。十一年從征廣東。在新會縣擊偽安西王李定國萬餘賊敗之。又敗之於新會縣山峪中。以功加世職爲一等阿達哈哈番。歷陞至鎮守荊州將軍。年老致仕來京。

御賜衣帽匾額對聯等物。加授爲內大臣。旣卒。賜祭葬如典禮。又賞銀一千兩。

辛泰。滿洲正白旗人。姓覺爾察氏。其父阿八泰。在十札爾固齊之列。兼管牛叅事。

太祖高皇帝時。有巴雅喇部之圖勒申。率衆圍寧古塔。

阿八泰奉

命攝本翼總統。給兵符往救。擊敗圖勒申。因受傷而卒。

辛泰其長子也。屢從征伐。積功授備禦世職。天命六年。從大兵征明攻遼陽城。辛泰督兵奮勇擊敵。遂克遼陽。以功加授世職爲遊擊。歷任至纛章京。十一年。攻寧遠未下。力戰陣亡。天聰八年。改世職遊擊爲三等甲喇章京。以其子噶思海襲職。順治元年。噶思海隨睿王多爾袞入山海關。同梅勒章京星內。擊走流賊。加世職爲二



等甲喇章京。七年九年三遇  
恩詔。加至三等阿思哈尼哈番。

星內。辛泰之弟。初爲二等轄。兼牛彖章京。從思

太祖高皇帝征明。取廣寧。向山海關進發。遇蒙古四百

人於塔山之北。星內射其渠殪之。天聰八年。從

太宗文皇帝征察哈爾。遂由大同入關略明地。明龍門

城。參將偕三守備迎戰。星內同西特庫博爾輝

敗之。斬守備一人。九年。復從征察哈爾。授擺牙

喇甲喇章京。率二十人至張家口。探蒙古消息。

遇其屬人五十家。卽嚴謹看守。四日。俟統兵諸

貝勒至。請給兵二百人。往攻克其寨。擒三人。有  
多爾濟他蘇喇海。倚山爲寨拒守。星內率擺牙  
喇先登破之。授半個前程。十年。從

太宗征朝鮮有功。加世職爲牛彖章京。陞任梅勒章京  
兼參政。崇德四年。從征薩哈連烏喇。多獲壯丁  
有功。又以兄辛泰弟西爾圖陣亡。所得世職。令  
其併襲。遂加爲三等甲喇章京。陞任燾章京。兼  
議政大臣。五年。從

太宗征察哈爾濟農。同武英郡王阿濟格。率衆先驅。以  
十騎覘敵候者。擒其斥堠首領忙奈巴圖魯。復



隨大兵進戰。降濟農。六年。從征明錦州。至寧遠之北。遇蒙古百餘人。將入城。武英郡王射以拒之。星內挺刃突前。斬其一人。明經畧洪承疇。率兵十三萬來援。星內四敗其衆。明松山副將夏成德獻款。約乘夜登城。星內率左翼先登。同正藍旗前鋒叅領蘇爾代獲承疇。是年二月。任工部叅政。八年八月。陞本部承政。順治元年四月。隨睿王多爾袞入山海關。擊流寇。以步戰破賊。二年。叙功。授一等甲喇章京。三年。隨肅親王豪格征四川。賊將胡敬德抄掠涼州等處。星內率

兵往勦。敗其衆。斬胡敬德。又隨肅親王擊流賊八大王張獻忠。三敗其衆。凱旋。加太子少師。五年。考績。加一拖沙喇哈番。六年。武英郡王統兵征大同。叛鎮姜瓖圍其城。賊填塹毀垣。衝殺入土默特營。星內助擊却之。賊又擁盾來犯。星內率本旗兵步戰。突入賊陣。兩重破其陣。賊兵來奪我紅衣礮。率本翼兵擊却之。賊兵三次以火器來戰。俱擊敗之。七年。九年。三遇

恩詔。加世職。至二等阿思哈尼哈番。緣事革職。事白。復

工部尚書。以年老乞休。



荆古爾達滿洲正白旗人。世居扎庫塔地方。以  
國初烏喇人招之降。不從。特投順我國。同征扎庫  
塔。其三村已降。復叛。追獲之。旋往取其家口。併  
携兄弟三十戶來歸。以功授備禦。世職。天聰九  
年。蘇都奇克被瓦爾喀虎爾哈人所殺。荆古爾  
達徒步奔回。遇我送去馬匹。遂反擊虎爾哈。吳  
而古陳。殺其丁壯二百。俘獲人畜二百。天聰九  
年。奉

命征東海吳巴海。四月。自寧古塔遣人奏捷。收服壯丁

五百六十人。婦女五百口。幼小九十口。又進獻  
婦女六十六口。及馬牛貂裘皮張等物。六月。復  
往征東海吳巴海。攜所招降虎爾哈部落人至。  
尋以荆古爾達征阿庫里尼滿部落。俘獲甚多。  
編爲戶口。攜歸。以功加世職。爲一等甲喇章京。  
順治七年九年。三遇

恩詔。加世職爲二等阿思哈尼哈番。卒。十三年。

世祖章皇帝追諡開國功臣。荆古爾達與焉。諡曰忠直。  
弟崇阿。初任管牛彖章京事。天聰八年。從大兵  
征明至大同。畧回雁堡。遇敵兵四百圍我兵三



人崇阿首先殺入。援出之。崇德元年。隨大兵平定朝鮮。破敵於桃山村。六年六月。隨鄭親王濟爾哈朗征明。圍錦州。克其關廂。是夜。敵於城內街巷布兵拒戰。崇阿奮擊敗之。八年。隨貝勒阿巴泰征明。敗明杜副將之兵三千於渾河岸。至山東壽光縣。用雲梯拔其城。在事有功。授半箇前程。順治元年十一月。隨豫親王多鐸南征。追流賊至潼關。隨固山額真恩額圖殿後。賊三次來犯。連敗之。賊又乘夜劫我營汛。力戰破賊。二年。隨博洛貝勒征浙江。至湖州府。城內敵兵出

戰。掩擊之。直抵壕邊。復同歡達里敗敵兵一千五百。有僞秦總兵等率兵四路來犯。又同歡達里敗之。遂同鄂碩穆成格哈寧阿等。用雲梯攻克其城。聞村民有違令不薙髮者。盡殺之。進攻至福建福寧縣。僞王總兵苗總兵率衆三千出城逆戰。同多多惠擊敗其衆。三年。以功加世職爲牛叅章京。五年。隨征南大將軍譚泰征叛鎮金聲桓。至江西南昌府。敗賊帥僞建武侯王得仁馬步兵二千。金聲桓復率兵一萬五千來戰。仍擊敗其衆。時有廣東叛鎮李成棟犯贛州。崇



八旗通志 卷一百五十五  
阿隨梅勒章京覺善往征。至吉安府安福縣。擊退賊兵。成棟率衆二千拒戰。又連破之。僞克國公率賊二萬布陣於徐嶺。崇阿隨梅勒章京覺善破其五營。七年三月

恩詔。加一拖沙喇哈番。五月敘功。加爲三等阿達哈哈番。九年兩次

恩詔。加至一等阿達哈哈番。

覺羅色勒。

景祖皇帝之曾孫。武功郡王禮敦巴圖魯之孫也。隸滿洲正白旗。初以軍功得官。緣事革退。天聰十年。

隨大兵平定朝鮮。進取江華島。敵兵截河。盡收其船隻。色勒率右翼兵徑渡之。遂取其島。以功授爲牛叅章京。世職。尋以色勒原係武功郡王之孫。

特恩超加爲一等阿思哈尼哈番。順治七年。九年。三遇恩詔。加至二等精奇尼哈番。子額爾德。初任牛叅章京。崇德七年。從大兵征明。圍錦州。時松山馬兵來犯我紅衣礮營。額爾德率擺牙喇兵擊敗之。又擊敗明軍門洪承疇三營步兵。亦率擺牙喇兵奮勇効力有功。八年。從貝勒阿巴泰征明。過北



京擊渾河岸步兵敗之。又敗三河縣明兵。順治元年四月。從睿王多爾袞入山海關。擊流賊。以步戰有功。又追敗之於慶都縣。二年。議敘。授牛录章京世職。順治七年九年。三遇

恩詔。加至二等阿達哈哈番。緣事降為拜他喇布勒哈番。父故後。併襲父職。為一等精奇尼哈番。又一拖沙喇哈番。復緣事降為二等精奇尼哈番。孫佛保襲其祖世職。削去

恩詔所加。授二等阿達哈哈番。康熙五十七年。從貝勒顏信由西寧進兵安藏。在事有功。加世職為二

等阿達哈哈番。

庫禮。滿洲正白旗人。世居佛克順地方。姓西他拉氏。

國初。隨大兵攻松山。帶領二百朝鮮人。在山嘴放礮。打傷三人。敵兵退去。崇德五年。從征。明圍錦州。領兵直入關廂。殺死八百餘人。又擊敗松山北崖賊兵。斬殺無算。又隨前鋒統領薩木什哈。率烏鎗兵二百。與朝鮮兵眾攻松山北崖。有科爾沁蒙古兵來犯。庫禮進戰。中火礮傷手。仍同朝鮮兵奮勇敗敵。又隨睿親王多爾袞攻松山。



敵兵直犯正紅鑲藍二旗汛地。庫禮同左翼領朝鮮兵將領勒卜忒合力擊敗敵兵。殺死九十餘人。攻錦州時。庫禮率朝鮮兵前後共殺傷賊兵一千餘人。賞馬牛羊等物。以功授牛彖章京。世職。順治元年。定鼎燕京。加一拖沙喇哈番。三年。以戶部侍郎奉

命往淮安督催漕糧。歷任之後。將三年拖欠之糧。俱照數催完。四年。偽益王率兵攻取廟灣城。乘勝領八百餘人。夜過淮安。從城墻倒壞處衝入。將衙門圍困。庫禮遂率標下中軍官張大志。旗鼓王

國印等官兵。并家人與賊擊戰。其妻將署內所有之箭。盡令家人子女送至戰所相助。是夜戰至辰刻。將賊兵戰敗。陣斬偽總兵二員。副將一員。參將一員。遊擊三員。都司守備四員。把總二員。賊兵一百八十三名。獲印一顆。劊付十五道。旗纛器械無算。淮安由是保全。事平。仍回戶部侍郎任。七年。因病乞致仕。旋卒。

賜祭葬。建碑墓道。諡曰僖恪。

碩岱。庫禮弟之子也。初任二等轄。順治六年。隨睿王多爾袞。征大同。叛鎮姜瓖。克渾源州。陞擺



牙喇甲喇章京。九年隨侍。

世祖章皇帝出幸瀛臺。有蒙古侍衛名蘇寧者。持刀刺倒伯巴什泰。碩岱執連槩鎗刺倒蘇寧。擒之。奉旨嘉獎。交部議叙。授世職。拜他喇布勒哈番。又加一拖沙喇哈番。十五年隨征南將軍趙布泰。征偽桂王。遇偽侯李成蛟。率兵萬餘拒敵。碩岱率本旗兵擊敗之。偽晉王李定國領兵一萬在雙河口拒戰。復擊敗之。隨三路將軍進兵破雲南。至永昌。李定國在磨盤山領兵拒敵。碩岱隨趙布泰等率入旗頭隊。擺牙喇擊敗之。十八年隨都統

季什哈征山東土賊。賊首于七率八千賊兵下岩攻我營寨。碩岱奮勇敗之。賊首殷賓吾領五百賊兵砌斷山角。拒戰大采山。又有賊將孫小五拒戰。並擊敗之。康熙十二年。逆藩吳三桂叛。碩岱以議政大臣前鋒統領率前鋒兵前往保守荊州。賊兵攻取夔陵城池。分兵來踣我河岸。碩岱率前鋒兵戰敗之。是日賊兵萬餘。駕船來攻城池。碩岱以箭射却之。過江破石首縣賊。至長沙府。賊兵出城來戰。率兵擊敗之。及回兵時。賊兵截河岸拒戰。亦擊敗之。至安親王岳樂營。



有賊兵在山岡上排兵。奉王令率兵進擊，大敗其衆。至攸縣，有賊兵在河之南北兩岸設營，俱擊破之。遂攻克攸縣。至岳州韶岡河，賊船四十餘隻，載運糧米。適遇我兵，大敗賊衆。進至永興，我兵駐城內。賊以衆力來困城池，晝夜以火礮攻城。連冲七次，碩岱率兵殺退賊兵。江前有鷄公山，上有小廟。恍若有兵，豎立坐燾二桿。賊衆疑爲我兵，以火礮攻之。三晝夜不動，賊懼而退。永興遂保。又在貴陽州與賊迎戰，俘獲六十餘人。至綏寧縣，破賊馬步兵陣，獲守備兵丁共七

名。率兵進凍口時，與賊步兵戰，敗之。俘獲五十二人。二十九年，從裕親王福全征厄魯特噶爾丹，破賊於烏闌布通。三十五年，撫遠大將軍費揚古征噶爾丹。碩岱以前鋒統領兼副都統率兵進剿。遇賊兵誘至昭莫多地方，擊敗敵寇。以功又加一拖沙喇哈番。初，碩岱緣征吳三桂革去世職奉

聖祖仁皇帝特旨。碩岱年七十，猶効力行間。凡征戰之處，多有功績。伊之原職，因用兵革退。查伊原職及今所授之職，共成何職，可詳查具奏。部臣隨將碩岱於



順治九年三月刺倒蘇寧之功叙入。將原授之拜他喇布勒哈番。兼一拖沙喇哈番。合加至三等阿達哈哈番覆奏。奉

旨依議。歷官至內大臣。五十一年病卒。

賜祭葬如典禮。子海壽。於雍正七年。以護軍校隨大將軍傅爾丹征準噶爾。九年。至和通胡爾哈地方。與賊力戰陣亡。議卹。贈拖沙喇哈番。

雅喇。滿洲正白旗人。初任擺牙喇章京。順治元年。隨睿王多爾袞入山海關擊流賊。敗之。二年。議叙。授牛錄章京世職。是年。隨豫親王多鐸破

流賊。平定河南江南。三年。議叙。加一拖沙喇哈番世職。是年。隨豫親王多鐸追滕機思。擊喀爾喀圖謝圖汗兵有功。七年。九年。三遇

恩詔。加世職至一等阿達哈哈番。十三年。追叙破滕機思功。加為三等阿思哈尼哈番。

羅碩。滿洲正白旗人。順治元年。從睿王多爾袞入山海關破流賊。又追至慶都縣。並在事有功。二年。議叙。授牛錄章京世職。七年。九年。三遇

恩詔。加至二等阿達哈哈番。尋緣事降。為拜他喇布勒哈番。兼一拖沙喇哈番。十七年。追尊



八旗通志 卷一百五十五  
端敬皇后禮成以羅碩係

皇后伯父特授為一等阿達哈哈番歷任戶工二部侍

郎康熙四年卒子舒敏襲

胡巴克泰巴圖魯滿洲正白旗人順治二年從

征江南攻松江府不假雲梯首先登城

賜名巴圖魯授牛条章京世職十五年從征偽桂王至

貴州十六年自貴州凱旋至江南適海賊鄭成

功陷鎮江瓜州進逼江寧胡巴克泰隨梅勒章

京噶褚哈會同本地官兵大破之叙功加一拖

沙喇哈番歷任至寧古塔副都統

八旗通志初集卷之一百五十六

名臣列傳十六

正白旗滿洲世職大臣五

鄂碩

父席漢 叔父席爾泰 席爾泰子拉都弟巴都 巴都子武靈阿

費揚古

蘇納海

伊巴漢

伯父書裘

邁圖

鄂泰

朱滿

叔父額黑麻虎族人多和隆

費雅達

偏圖

覺羅海蘭

祖雍貴 伯祖穆成額 穆成額子吳錫

法喇







衆大至。遂戰歿。鄂碩襲父職。兼管牛泉事。九年。隨貝勒多鐸征明。攻前屯衛。逐明哨兵。斬首二級。獲馬一匹。進至大同。駐兵楊西木。率十人往。捉生。斬一人。生執一人。又隨貝勒多爾袞等往。招額哲額駙。伏兵皂柱地方。斬四人。獲馬四匹。至果山。逐明哨兵。斬二人。獲馬二匹。又偕蘇達。監高立。率六十人往設伏。斬一人。生執六人。出哨順。城牆急馳。獲十人。馬牛共二十五。大軍出邊。與圖爾黑在察佈城上步戰。斬敵兵甚多。十年。議敘。加世職爲三等甲喇章京。陞前鋒叅領。崇德

三年。隨貝勒岳託征明。過北京至通州。遇明太監高起潛騎兵四百。擊敗之。高太監又與二總兵官率騎兵尾至邊外土默特。鄂碩同噶賴。胡席納回擊敗其衆。又敗明侯總兵。出口見小山。有明駐兵。率本旗前鋒擊破之。五年。隨睿親王多爾袞圍明錦州。明松山步騎二隊兵來覘我汛地。鄂碩同沙爾虎達率前鋒四十人逐之。又率擺牙喇及本旗前鋒擊敗明杏山騎兵。七年。圍錦州。合兩翼兵擊敗明松山兵。明軍門洪承疇三營步兵來犯。仍擊敗之。武英郡王阿濟格



駐兵郭橋。遣鄂碩往寧遠捉生。回至烏蘭哈達。明寧遠騎兵六百來追。鄂碩同阿爾布尼、索渾、鄂莫克圖、巴圖魯回擊敗之。獲馬六十二匹。旗二杆。八年。隨貝勒阿巴泰征明。至豐潤縣。明范軍門率兵千餘來拒。鄂碩同前鋒統領吳拜、色黑、胡密色、索渾等敗之。進至山東青州府。同前鋒統領吳拜敗明兵。回至北直隸。擊敗渾河杜副將兵。至密雲縣。明兵以火礮衝突我游牧兵。即同固山額真吳賴率本旗前鋒擊敗之。又擊敗明趙軍門步兵。將出口時。明吳總兵以馬步

兵來追。仍擊却之。沿途捉生。執二十九人。斬首八十九級。獲馬二百三十三匹。旗三杆。是年敘績。加授世職。為一等甲喇章京。又加半個前程。順治元年。隨睿王多爾袞入山海關。擊敗流賊。唐通兵於一片石。獲馬四十匹。燾一柄。又隨固山額真譚泰追流賊至安肅縣。斬首無算。又追至慶都縣。獲馬二十五匹。殲其步兵。十一月。隨豫親王多鐸南征。破流賊。平定河南。屢敗賊於潼關。二年。征南京。率八旗前鋒之半前行。遇賊步兵二千餘。進擊敗之。是年。敘山海關功。加世



職爲三等梅勒章京。至睢寧縣。步兵千餘阻路。駐營。卽率八旗前鋒擊敗之。六月。隨博洛貝勒往蘇州。追楊軍門兵。獲船二十五隻。進平浙江。擊杭州關廂內所駐兵。生執一總兵。又聞僞黃總兵據湖州。卽同哈寧阿率百騎往助穆成格。崇安。偕四章京指授方畧。乘梯攻城克之。執斬三總兵。三年。議敘。加授世職爲二等梅勒章京。尋管本旗梅勒章京事。陞前鋒統領。七年九年。三遇

恩詔。加至三等精奇尼哈番。十四年。以其爲

皇貴妃父。推恩封爲三等伯。十五年。以疾卒。子費揚古襲二等伯爵。有席爾泰者。鄂碩之叔父也。初隨父魯克素。攜人丁來歸。

太祖高皇帝卽以其人丁編爲牛錄。令其管理。尋進居十六章京之列。後以戰功授遊擊世職。天命六年三月。從大兵征明。取瀋陽。明總兵陳策統四川步兵三萬。營於黃山。聞我兵進攻瀋陽。遂渡渾河來援。離城七里。分立二營。皆執丈五竹鎗。大刀利劍。鎧冑之外。冒以綿帽綿被。

太祖卽遣右翼四旗兵。取綿甲楯車徐進之。其右翼四



旗紅甲擺牙喇。不待綿甲楯車。奮勇先登。兩軍鏖戰。久之不退。

太祖復令後軍往助。席爾泰與焉。擊射衝突而入。明兵大敗。追擊至渾河。盡溺水死。陣斬總兵陳策。及叅將張名世。而席爾泰同叅將布哈。遊擊郎格三人。以先登力戰俱死焉。

太祖時。定律殺馬者死。時席爾泰之妻犯殺馬罪。其兄席漢。跪泣

奏請曰。臣弟席爾泰。所生二子。俱在襁褓。弟婦正法。幼子無依。求削其世職。免弟婦死。

太祖允所請。席爾泰二子。長名拉都。次名巴都。拉都初爲擺牙喇壯尼大。隨大兵征北京。出邊時。殿後。斬敵二人。崇德五年。圍錦州。引所部擺牙喇。敗杏山騎兵。我軍執燾人陷敵中。往援出之。七年。圍錦州。合兩軍之半。與松山騎兵戰。率所部兵克敵。寧遠之役。往窺壕塹。擊敗來犯敵衆。遂亡於敵。崇德七年。追贈半個前程。以其弟巴都襲巴都任。擺牙喇甲喇章京。順治元年。隨睿王多爾袞入山海關。敗流賊。率所部擺牙喇先登。又追敗流賊於慶都縣。敘績。加授牛錄章京世職。



遇

恩詔。加至二等甲喇章京。二年。隨英親王阿濟格。往追流賊於綏德延安等處。凡五敗賊兵。五年。從征江西。叛鎮金聲桓。隨征南。大將軍譚泰。破賊於童子渡。及南昌府諸處。並率本旗護軍。奮勇先登。又敗賊黨王德仁等兵四次。征福建時。聞福州府爲賊所圍。往援之。率左翼兵連。敗考崎屯兵。又敗黑龍江賊兵。獲船十二隻。往援羅源縣。與賊力戰陣亡。卹贈爲一等阿達哈哈番。又一拖沙喇哈番。以其子武靈阿承襲。後武靈阿緣

事革去所襲世職。至康熙二十九年。以廢官隨裕親王征厄魯特。噶爾丹擊賊於烏蘭布通陣亡。

費揚古。鄂碩次子也。順治十五年。年十四歲。襲父三等伯爵。康熙十九年二月。擢領侍衛內大臣。兼火器營總管。議政大臣。二十四年。厄魯特噶爾丹屢不靖。騷擾口北一帶地方。二十九年七月。

聖祖仁皇帝命裕親王福全等往征。費揚古在軍叅贊。破賊於烏蘭布通地方。數年後復蠢動。三十二



年六月。

聖祖特命費揚古爲安北將軍。率官兵駐歸化城。相機進剿。

特授諭旨曰。茲以歸化城。乃邊外各部落札薩克總要之地。凡西北蒙古地方有事。皆可預爲防禦。現在雖有土默特兩旗官員兵丁。但隊伍紀律。素不嚴整。今又增蒙古兵甚多。不可不特設將軍管理。總率兩旗都統。副都統。訓練新舊官兵。整理器械。法制初定。關係甚重。茲命爾領侍衛內大臣伯費揚古。前往管理安北將軍事務。俟一年更換。爾駐札歸化城。統轄兩

旗官兵。及新增兵丁。務須申明紀律。訓練士卒。整飭隊伍。修備器械。革除積弊。勸課耕種。廣儲糧糗。不時偵探各處消息。一切事宜。與兩旗都統副都統計議而行。凡有軍機事務。卽時奏請。候旨施行。爾受茲委任。須殫心竭力。宣布德威。操練官兵。一如禁旅。斯克稱委任。爾其慎之。三十三年五月。費揚古疏報噶爾丹使人納木喀喇克巴喇木札木巴喇嘛等。率二千餘人。稱請安進貢。臣卽遣發官兵。迎問實情。查其人數。則有男子五百餘。婦女僮僕千餘。尋奉



旨。噶爾丹使人著止於歸化城。遣滿丕往諭言。爾等陽爲修好。潛留人爲細作。各處窺探。是以止爾等於歸化城。問爾來情。視爾奏章再議。其前此流寓歸化城。有納秦和碩齊等。皆橫行不法。著交與來使。七月癸

西復

諭領侍衛內大臣等曰。尙書班第等。疏言和托揮特根。敦戴青遣人往探噶爾丹消息。擒厄魯特色楞以回。據供云。噶爾丹於去年春冬間。二次遣人窺根敦戴青所居處。今年正月來於庫克朔東抗几爾查克地方居住。根敦戴青聞噶爾丹移營近彼前進。遂亦向

內移營於圖拉之西卜顏哈灘巴圖魯處。觀噶爾丹之前進情形。當是圖根敦戴青而來。不遇則隨其踪跡而求之。來至圖拉一帶地方。搶掠汎界之喀爾喀。亦未可定。今時會旣佳。馬復肥壯。可調寧夏歸化城及右衛之兵。循克爾倫河於圖拉等處。往尋西卜顏哈灘巴圖魯。探彼情形消息。若果噶爾丹來近圖拉。擾害喀爾喀。我軍有可乘之機。將軍等相度而行。儻我師未至之先。彼已過而前進。則從後襲之。趙良棟諳習軍務。郎談前往時。可與之偕行。令趙良棟率寧夏火器營兵二百人。寧夏兵卽支寧夏之米。歸化城



八旗通志 卷一百五十六 九  
與右衛之兵。卽支湖灘河朔之米。此時機會甚便。斷不可失。爾等與議政王大臣會議以聞。尋議覆發大兵至圖拉等處。

聖諭至當。應遵奉而行。但費揚古。郎談。希佛。三人中。應以何人爲將軍統領。伏候

聖裁得

旨。費揚古乃領侍衛內大臣。著授爲將軍。郎談。希佛。仍留將軍印。協謀而行。至原任尙書阿喇尼。諳練蒙古事。亦令前往。率蒙古兵爲大軍前哨。收養遺失馬匹。侍郎滿丕。甚有效力之心。近雖在服中。亦令往理驛

務。與阿喇尼協力行事。三十四年七月庚子。

諭理藩院侍郎滿丕。速赴將軍伯費揚古處。率滿洲官兵駐劄歸化城北形勝之地。倘有警。同費揚古相機行事。八月癸丑。費揚古奏言。尙書班第咨稱。西卜顏。哈灘巴圖魯爾等。已往陰山之北。噶爾丹率兵尾進。偏在歸化城之東北。臣等一面差人。令王善巴及喀爾喀諸札薩克移入哨內。一面將右衛兵。交副都統黨愛守歸化城。臣親率大兵。往四子部落蘇尼特等處駐劄。相機征勦。報聞。九月己巳。



聖祖諭議政大臣舅舅佟國維等。將軍費揚古報稱。噶爾丹將喀爾喀西卜顏哈灘巴圖魯爾及納木札爾陀音等。恣行劫掠。卽竄往圖拉河順流而下。西向庫黑納塔爾納以去。以此揆之。彼實無意內來。京師所發大兵。可暫還秣馬以待。并檄盛京烏喇黑龍江將軍。及科爾沁等諸札薩克。其預備兵且止。仍檄將軍費揚古所領兵衆。亦權回本汛。將馬匹加意喂養。十一月己巳。費揚古等疏言。墨爾根濟農等。現居蘇尼特王杜稜旗下。甌兒之地。寧夏將軍覺羅舒恕。率兵一千五百。往歸化城北山後厄勒蘇

台地方屯備。臣親率兵一千五百。往四子部落旗分阿爾察圖蘇木哈達地方屯備。副都統阿南達侍郎滿丕酌率喀爾喀兵。赴阿爾察圖蘇木哈達。以至甌兒地方。擇兩間形勢處屯備。三處各行哨探。倘有警。臣等公商行事。疏入。

從之。乙亥。復疏言。巴顏烏闌距歸化城約二千里。西路進勦官兵。除自齎糧八十日外。應復隨運兩月。行糧。所調各路兵。俱令明歲齊集歸化城。二月二十日前後啓行。得

旨。俱如所請。其隨運之米。可定爲五十日。現今大同附



近諸處未經積貯草豆。著戶部派才能官一員。往同該撫約計馬二萬匹。四十日芻秣之需。速行購備。京城每佐領下添撥西路之護軍三名。烏鎗兵一名。於今歲十二月望後起程。至大同養馬四十日。如期赴歸化城進發。再宣化府現喂馬匹。亦著帶往西路備用。其中路進兵之期。俟遣往費揚古處人回定奪。戊子。

命安北將軍伯費揚古爲撫遠大將軍。都統伊勒慎。護軍統領宗室費揚固。瓦爾達。副都統碩岱。將軍舒恕等。俱叅贊軍務。二十五年正月乙丑。

諭領侍衛內大臣等。前命陝西兵於四月初旬進發。若俟四月進兵。似覺遲悞。應令將軍孫思克率陝西兵來至寧夏。於三月初十前後出寧夏。會大將軍費揚古所往翁金之路。兩軍會合後。卽令費揚古將兵酌量均撥。分路前進。著先差員作速往諭尙書圖納。亦令速往。壬申。費揚古奏言。春時進兵。正蒙古馬瘦之時。又將扎薩克王貝勒貝子公台吉等派出。不得壯健人馬。請將札薩克王貝勒貝子公台吉及閒散台吉等附丁。揀選人材健壯。派出効力。并請發火箭至軍前。又疏請於大同養馬八旗。



護軍內簡選二百名。烏鎗護軍內簡選八十名。爲前鋒。並

從之。尋

命副都統碩岱署前鋒統領。領簡選之衆。二月。

聖祖特諭中路大兵。於二月三十日自京師起程。西路大兵。於二月十八日自歸化城起程。於是費揚古遵旨。派西路軍中都統副都統等。管自京發來八旗兵營壘。以揚威將軍覺羅舒恕管兩黃旗。以都統伊勒慎管兩白旗。以都統公彭春管兩紅旗。以侍郎滿丕管兩藍旗。派管右衛八旗兵營壘。以護

軍統領宗室費揚古管鑲黃正白兩旗。以護軍統領瓦爾達管正黃正紅兩旗。以副都統黨愛管鑲白正藍兩旗。以副都統拜音布管鑲紅鑲藍兩旗。先是以冲天礮三門。神威礮十門。景山製造子母礮二十四門。江南礮五十五門。發往大同。以備西路之用。二月甲午。

聖祖特諭兵部。著於新造礮四十八門內選八門。派每旗礮手一名。作速增解。大將軍費揚古軍中。辛丑。費揚古疏言。所遣看路副都統阿廸云。汎界以外。郭多里巴爾哈孫一路。共十三站。噶爾拜察罕



庫騰一路共十七站。此二路每站皆有井十餘處。俱令浚鑿。非深掘不能得水。俟到汎界外。當酌量掘井以往。

聖祖諭議政大臣等云。據阿廸奏其浚鑿處。仍係舊井。並未另行掘視。井泉關係軍行。着喇嘛商南多爾濟同副都統阿玉璽等。馳驛前赴費揚古處。諭旨一到。卽令遣人前往掘井。大兵仍照前進發。商南多爾濟著留費揚古處。一同辦事。壬寅。又奉

聖祖諭。大兵進剿。朕與議政大臣所議者。已遣書諭汝等二路兵。恐將喀爾喀誤以爲厄魯特。此事至要。宜

向阿南達。切實曉諭之。又汝等過翁金後。將好鄉導給與商南多爾濟。從何地相通。約定日期。遣至朕軍前爲善。此二事雖無大關係。思慮所及。因交與阿廸令諭知之。三月。費揚古同領兵諸將軍率領大兵。於十三日至汎界。十五日親率京城兵。及大同綠旗兵。於東路前進。揚威將軍覺羅舒恕。率右衛兵。於西路前進。仍預計程數。

奏聞。言四月初三日可至翁金。二十四日至圖拉。

二十七日。至巴顏烏闌。四月壬子。復遣商南多爾濟賚疏至。言臣等於初十日。自烏闌厄爾起



程。至察罕和朔地方。將軍孫思克等亦於十一日。至察罕和朔。臣等會議將軍孫思克博濟。各選精兵二千。與臣等一路前進。計程本月三十日。可至圖拉之阿喇克山克勒和朔地方。來月初七。可至巴顏烏闌。是時軍費罄乏。聖祖親統中路大兵。五月癸亥。至克爾倫河。噶爾丹聞聖駕親臨。倉皇失措。棄廬帳而遁。因命馬思喀爲平北大將軍。領輕騎追勦。遵旨追至巴顏烏闌。不及而還。隨遇往哨之喀瓦爾達。攜厄魯特降人奔第。來言噶爾丹於特勒爾濟地方。遇大將軍費揚古兵交戰。噶爾丹大敗。我遂逃出來降等語。馬思喀以

聞。越二日癸酉。費揚古遣副都統阿南達。齎奏捷疏至。言五月十三日。臣軍正向昭莫多前進。遣驪探之布達等。至特勒爾濟口。見厄魯特踪跡。遣人來報。臣等卽令署前鋒統領碩岱。副都統阿南達。阿廸等。率前鋒挑之。因厄魯特勢衆。碩岱等且射且却。誘至大軍。將及昭莫多。臣等令將軍孫思克。率綠旗官兵居中。京城西安滿洲漢軍官兵。察哈爾諸札薩克蒙古。就東方山之高處。



右衛滿洲漢軍官兵大同總兵官康調元綠旗官兵喀爾喀札薩克就西方沿河布陣。謹遵聖上預授之策。令官兵皆步行。噶爾丹率賊萬許向前逆戰。官兵奮勇。自未至西。我兵奮擊。噶爾丹大敗。分行追逐。至特勒爾濟口。勦殺三十餘里。斬首二千餘級。生擒百餘人。俘獲子女駝馬牛羊兵器什物無算。得

旨嘉獎。下部從優議敘。閱二日乙亥。

聖祖復問阿南達交戰情形。阿南達奏曰。費揚古恐涉誇張。故於疏內約畧言之。其實交戰處。斬賊三

千餘級。其餘被創逃竄。死於山谷中者。屍骸枕籍。生獲數百人。殺噶爾丹之妻阿奴。及賊之渠首甚衆。唯噶爾丹數騎逃出。其零星逃散之賊。投降大將軍馬思喀者千餘人。據降人言。噶爾丹遁時。部衆多出怨言。噶爾丹云。我初不欲來克爾倫地方。爲達賴喇嘛煽惑而來。是達賴喇嘛陷我。我又陷爾衆人等語。七月。費揚古疏言。黑龍江將軍薩布素。於本月十六日。已率兵到科圖。臣等遵

旨。正擬領兵回京。得侍讀學士喇錫之報。知噶爾丹欲



往翁金一路。已自他米爾起程。是以臣等率官  
兵往科圖候

旨。疏下大臣議覆。應令大將軍伯費揚古親身沿邊而  
往。酌調善木巴王及附近旗分兵。駐札邊汛。噶  
爾丹前來。卽迎勦之。其與大將軍同駐劄之兵。  
將軍孫思克。博濟俱令來京。餘總兵等官。俱令  
率兵回汛。得

旨。此乃大將軍費揚古未完之事。著率薩布素兵五百。  
酌取蒙古兵往善木巴王邊汛諸地方偵探聲息。噶  
爾丹或在翁金。或有過去之信。相機迎勦。著將軍薩

布素率所餘兵五百。駐札科圖。如有厄魯特來降。令  
其收納。八月庚戌。費揚古奏報。厄魯特降人丹津多

爾穆言。噶爾丹自他米爾前徙。聞喀爾喀等各  
歸故土游牧。思行劫掠。遂於七月二十五日。至  
俄羅海諾爾駐劄。今噶爾丹敗遁窘迫。未必不  
踉蹌奔突。因檄令色稜。率蘇尼特多羅郡王額  
駙薩木札之子多爾濟札卜等。親身帶兵。速赴  
臣軍。九月丁巳。又疏言。王善木巴哨卒來報。八  
月二十四日。在達蘭土魯地方。見有厄魯特形  
影。因調右衛兵一半前來。



聖祖特諭安郡王及將軍薩布素各率兵赴大將軍伯費揚古軍前。朕將往宣化府行圍。九月丙寅。費揚古奏言。臣等遣善木巴王旗下副都統善巴爾等偵探噶爾丹聲息。又遣厄魯特降人卓力克圖等傳諭噶爾丹來歸。

聖化必依舊得所。善巴爾等遇厄魯特納瑪喇什來降。據稱噶爾丹戰敗無食。窮困已極。言滿洲兵大勝回京。喀爾喀等必出塞游牧。可乘隙取糧。以度此冬。故使丹濟喇等率兵一千五百南來。既到阿濟爾布都納地方。適所遣卓力克圖等到。

告以

聖諭遣兵堵禦邊汛。丹濟喇聞之。遂紛紛遁去。臣等率黑龍江兵衆札薩克蒙古兵往阿濟爾布都納隨勢相機而行。已而丹濟喇遣人來言降順。庚午。費揚古遣郎中本什同卓力克圖押護丹濟喇所遣察哈代等入奏。

聖祖諭費揚古曰。汝遣本什齋奏。九月十二日至。已洞悉情事。丹濟喇雖云投降。而噶爾丹之奏未至。彼雖不投降。破壞已極。果其來降。大將軍可善言慰導。令至歸化城。其時相與籌度措置。特易易耳。今自丹濟



喇以下。凡所遣人奏聞。送至朕所。噶爾丹若遣使來。汝卽與言。爾等若往奏而歸。時愈寒冽。必致凍斃。汝可卽歸。令噶爾丹來降。其時我爲汝奏懇我主。亦不拂我言也。此等情事。一面奏聞。一面更加圍防。其圍防事宜。馬最爲要。朕在軍中。見我軍之勇健。無可訾議。而於防護馬匹。最覺疎虞。萬一詐稱投降。夤夜乘我不備。驅馬以出。所繫匪輕。汝諳練行間。事多閱歷。聊以朕意念所及。書以諭焉。朕一聞噶爾丹信息。卽以在京豫養之馬。與軍士騎乘。朕躬於九月十九日起程。前往歸化城。此際常須奏聞情勢爲佳。朕心喜

悅。欲亟聞彼中實音。爲此特諭。丁丑奏報。副都統祖良璧擊敗厄魯特於翁金。言祖良璧於翁金地。方守護糗糧。回師時。忽遇賊兵千餘來犯。良璧率滿漢兵擊敗。斬百餘人。噶爾丹匹馬奔逃等語。

聖祖諭內大臣大學士等。噶爾丹爲我軍所擊敗。但存坐馬衣服奔逃而去。食盡衣單。漸及寒凍。勢在必亡。雖獲米糧食物。能度幾日。無濟於事。第目下丹濟喇請降。而又來劫米。恐彼旣得糧食。其降尙少遲。今將軍費揚古報祖良璧擊敗厄魯特。朕甚喜悅。噶爾丹



八旗通志 卷一百五十一  
今已困極。雖不進討。亦必滅亡。今但以招撫爲要。是以朕諭大將軍。頻遣噶爾丹下人往招之。則噶爾丹雖不降。其部落必散。自來歸順矣。十月乙酉。奉諭旨。朕駐蹕歸化城十日。凡來降之人。再四詳問。皆言噶爾丹向哈密去。若果往哈密。則朕意以爲擒獲益易。哈密距嘉峪關十二日程。行走亦便。故朕意將所領兵。竟赴寧夏。有調遣處。可相機行事。必將噶爾丹擒誅。始愜朕志。但朕啓行以後。噶爾丹及丹濟喇等。若稱投降而來。爾等兵力單弱。而右衛無馬。朕慮及此。故遣使與汝商酌。汝等會議速行奏聞。朕在湖灘。

河朔待之。十一月庚午。費揚古及王善木巴差長史。伊白根來報。噶爾丹使其下格壘沽英等二十人來請納款。已知會侍郎滿丕等。令親身至厄魯特來人處。或有奏章。取來驗視。

聖祖卽命議政大臣等。速檄大將軍伯費揚古。將格壘沽英。本身及僕人。撥官一員。星速乘驛押來。其餘厄魯特。暫留枯卜地方。如有奏章。卽著齎至。格壘沽英。寨桑等。如未到費揚古處。著遣從別路而來。毋使窺見營壘。亦不得令見費揚古。甲戌。

命費揚古減從乘驛星速來行在。商議軍中機務。將軍



八旗通志 卷一百五十一  
事著舒恕暫理。十二月甲申，費揚古至。

聖祖命入行宮，詢問良久。續召議政諸臣前，諭曰：朕謂噶爾丹乃熟於戰陣之狡寇，滅之必需時日。孰意一戰立至敗亡。前者費揚古所奏西路兵，四月二十四日可至圖拉，二十七日可至巴顏烏闌。故朕卽統軍前進，後杳無聲息。在察罕布拉克待之數日。若果西路兵如期而至，兩路夾攻，則噶爾丹之兵一人亦不能脫矣。其時諸臣尙欲待之於拖陵。朕計西路兵將到圖拉，朕軍不可不前，遂統軍疾進。雖噶爾丹懾我軍威潰遁，而西路以疲困之衆，遇敵戰勝，勢

如破竹，實爲可嘉。費揚古奏曰：臣軍中機務，皆謹遵聖上指授，手書密諭而行，並未能別出意見，有所効力。况西路兵已糧匱馬乏，不能前進。及聞

駕至克爾倫，衆官兵無不奮發，齊聲言

聖駕出自深宮，尙且先至敵境，我等敢不冒死前進。故不俟督催，奮勇克敵。噶爾丹之破敗，皆

聖謨神武之所致。臣等庸劣，以

聖武窮追，困蹙之寇，不能生擒，以獻實臣罪也。

聖祖顧費揚古曰：噶爾丹被我軍擊敗後，散者散，降者降。故朕復親臨塞外，欲相機而行。今觀陸續降人，及



格壘沽英之言。噶爾丹窮蹙是實。朕意不忍悉加屠戮。不如撫而活之。故於爾未至之前。朕卽降旨招降。

費揚古奏曰。

聖意迥出非常。真天地好生之仁也。乙酉。

聖祖駐蹕湖灘河朔之南。以

御佩橐鞬弓矢等物。賜費揚古。遣還軍營。二十六年正

月庚午。

特諭費揚古曰。近得駐札肅州副都統阿南達疏報。擒噶爾丹之子色卜騰巴兒珠爾於哈密地方。時當燈節。衆蒙古及投誠厄魯特。皆齊集暢春園西門。捷疏

一到。衆皆大悅。爾獨居邊塞。不得在朕左右。殊甚軫念。故抄阿南達報文。發汝知之。並賜胙肉鹿尾關東魚等物。卽如與爾相見。朕躬安。爾無恙否。噶爾丹作何料理。不失機會。朕與諸臣議定後。另有旨。特諭。二十六年二月壬辰。又奉

聖祖諭云。朕二月初六日出行。十一日至宣化府。觀此際情形。噶爾丹窮困已極。雖欲降。何易得至此地。寧夏地方。去噶爾丹所在。薩克薩特呼里克之南。格格特哈朗古特地方甚近。故遣叅領車克楚親隨侍衛僧圖等。授以西安寧夏兵一百探視。至於伊克敖拉。



八旗通志 卷一百五十一  
伊等報稱。二月初三日已起程矣。爲此諭知。朕意以爲將軍孫思克、博濟等率兵三千出嘉峪關，或進哈密，或進巴爾庫兒之路。俟車克楚歸，如可行，則一路三千兵出寧夏新勘之路。如不可行，則以兩路爲一路。擇地而進，殆可成功矣。朕欲往寧夏視軍中糧餉，及諸情形，爾之意何如。爲此諭爾商之。三月戊午，費揚古疏報。厄魯特達喇什等率男婦一百餘人來降。將達喇什解赴大營，其餘男婦俱送交歸化城副都統阿廸處。庚午，解送來降厄魯特羅卜藏、汪札兒、格楚兒、阿旺拉卜、灘班第等至大

營。并據稱噶爾丹尚在薩克薩特呼里克居住。庚辰，費揚古復疏報。出使噶爾丹之員外郎博什希、筆帖式常壽同噶爾丹使人喇木札卜、丹濟喇使人羅卜藏等，併格壘沽英及其妻子十三口，俱到邊哨。先以博什希奏摺馳驛進呈。閏三月甲申，疏言。噶爾丹下諾爾布寨桑族兄額林辰、哈什哈等共十三口來降。言噶爾丹丹濟喇原在薩克薩特呼里克。今丹濟喇移往齊察蘭。先是筆帖式黑色、長史馬尼圖等齎勅往撫厄魯特台吉阿喇布坦、丹津俄木布、黑色、馬尼



入旗通志 卷一百五十六  
圖至布顏圖郭兒河。見阿喇布坦。授以

勅書。阿喇布坦言

聖上勅書內。令我及丹津俄木布。不得與噶爾丹同處。

我仰遵

聖諭。移往策妄阿喇布坦交界居住。同丹津俄木布候  
旨。隨各遣使人偕黑色馬尼圖前來。費揚古具疏以  
聞得

旨。將阿喇布坦使人等。送往侍郎滿丕處。於彼地所留  
人內。聽彼酌帶二十人許而往。其馬駝乾糧等物給  
足遣之。未幾。費揚古聞伊拉古克三胡土克圖。欲往

黃河兩岸盜馬。疏請發兵防禦。壬辰。

特命散秩大臣巴當阿。護軍統領孫札齊。散秩大臣策  
旺。諾爾布。護軍統領圖什希等。各率官兵。齎四十日  
糧。分兩路往擒之。癸巳。

諭議政大臣等。檄大將軍伯費揚古。由寧夏進發。大兵  
於閏三月十七日起行。伯費揚古。可率其兵。於四月  
初十日外十五日內。赴郭多里巴爾哈孫地方。時費  
揚古以積勞致疾。癸卯。疏辭大將軍任。二月十

聖祖不允。四月癸亥。

賜上駟院馬五十匹。駱駝十匹。又加古



賜馬五十九匹。駱駝十匹。甲子。費揚古疏報。四月初九日。臣等至薩奇爾巴爾哈孫地方。厄魯特丹濟喇等。遣齊奇爾寨桑等九人來告。言閏三月十三日。噶爾丹至阿察阿穆塔台地方。飲藥自盡。丹濟喇。諾顏格隆。丹濟喇之婿拉思掄。攜噶爾丹尸骸。及噶爾丹之女鍾齊海。共率三百戶來歸。丹濟喇因馬疲瘠。又無糧糗。是以住於巴雅恩都爾地方候

旨。其吳爾占札卜。色稜。阿巴。塔爾阿喇爾拜。額爾德尼。吳爾札忒喇嘛等。帶二百戶投策妄阿喇布坦

而去。額爾德尼寨桑。吳思塔台吉。博羅齊寨桑。和碩齊車林奔寨桑等。帶二百戶投丹津俄木布而去。除將齊奇爾寨桑等九人。馳送

行在外。臣等於十三日。統領大軍前往丹濟喇所住巴雅恩都爾地方。卽押丹濟喇等前來。如其心懷反覆。卽行剿滅。尋奉

諭旨。噶爾丹已死。其屬下三百餘戶。帶噶爾丹之尸。噶爾丹之女來降。著大將軍伯費揚古。精選帶去之兵。往覓丹濟喇所在。押護前來。餘兵遣回。黑龍江兵路遠。亦遣回。費揚古所統之兵。旣足。阿南達一路兵。亦



令撤回。遍檄商南多爾濟、杜思哈爾及衆札薩克俱令知悉。于成龍等所運之米亦令停止。丙子費揚古疏言：厄魯特車稜台吉併屬下龔格厄爾克率部衆百許人及其妻孥來降。報聞。六月費揚古會同馬思喀疏言：散秩大臣丹巴等直至楚庫爾戈必。並無丹濟喇踪影。大兵直至磨海圖郭兒。不能追及。伊拉古克三胡土克圖目下大兵似可卽回。但趙山四格色差往招撫阿喇布坦。丹津俄木布已將四十日矣。今軍食尙足。且察漢腦爾等處水草又佳。是以臣等共商將官兵

移進環察漢腦爾住二十日。以養馬畜。而候趙山等聲息。此間若招致厄魯特則收之押護而來。若二十日內無聲息則臣等率領官兵起程而回。至達爾漢親王諾內喀爾喀親王善巴及貝勒公台吉等因無事故皆遣回。前以察哈爾八旗官兵馬瘦奉

旨留於守米之地。伊等嗣請効力前來。今無事亦應遣回。是歲以噶爾丹蕩平。大沛

覃恩。費揚古進爵爲公。八月費揚古具疏懇辭加爵。言微臣難勝公爵。敬抒悃忱。乞收



成命事。准兵部咨開。康熙三十六年七月十九日。

恩詔內。一大將軍領侍衛內大臣伯費揚古。駐札邊境。綏輯蒙古。固守地方。征剿噶爾丹時。所抒謀畧。與朕意合。隨畀以西路官兵。令其統領進剿。師行道路遼遠。兼乏水草。乃全無顧慮。直抵圖拉。昭莫多。奮揚軍威。俾奸狡積寇。一鼓而大敗之。屢年以來。統兵諸將。未有能過之者。著從伯爵優陞。爲一等公。等因。咨會到臣。竊念臣一介鄙陋武夫。荷蒙

天恩。不以臣庸劣。自幼年授以大臣之職。受任以來。尸位素餐。寸長未効。荷蒙

寵眷無已。去歲復畀臣重任。使統領滿洲蒙古漢軍綠旗數十萬之衆。揆之職分。實出望外。恭惟

聖主如天之仁。不分內外。悉視如赤子。恐諸藩部落。遭厄魯特殘害。欲拯出塗炭。俾登衽席。非聲罪致討。掃盡狡寇根株。則塞外諸藩。無由共享昇平。是以曲加軫念。於去歲春月。

親統六師。遠臨塞外。夏間直抵克爾倫地方。深入賊穴。天威所至。厄魯特噶爾丹喪魄敗走。遺棄老幼。星夜奔逃。

聖駕親追至圖拉地方。噶爾丹肝胆俱裂。抱頭鼠竄。臣



八旗通志 卷一百五十六 三  
祇遵

聖謨預畫成算。務於要路截擊之

旨。適至昭莫多地方。殺取賊衆。此皆

睿謨指授所致。非臣之所能爲也。

聖心亟欲廓清塞外。去歲冬復

宣布

德化。使噶爾丹之詭計。無所復施。從此賊勢大挫。窮困已極。又念機不可失。于今歲春間。不以極邊爲遠。西由寧夏出塞。將喂養臚壯駝馬。散給大兵。

復充足糧餉牲畜。跟尋噶爾丹巢穴。是以瑚瑚腦兒等處外國之人。皆悚懼傾心。歸向

聖化。哈密國人。拿獲噶爾丹之子色卜騰巴爾珠爾。獻

行在。狡寇噶爾丹。聞遣發大兵。抵巢剿滅。勢促計窮。竄

迹無路。服藥自盡。黨羽悉絕。此皆我

聖主勵精圖治。先事綢繆。不憚跋涉。三次

親臨邊塞。相其機宜。調遣大兵。勦撫兼施。

恩威並用。是以積年狡寇。一旦悉除。邊夷永安。封疆鞏



功德浩蕩。誠亘古所未有也。前者臣至昭莫多地方。適  
天兵勦敗。懾魄遠竄。彼時卽應掃除賊衆。生擒渠魁。稍  
盡臣分。旣不能擒。又不能除。自思罪戾。夢寐難  
安。不意忽准兵部咨稱。悉辭此旨。非  
恩詔內開。將臣優陞一等公等語。臣捧讀  
聖諭。惶悚無地。不知所措。伏念臣幸生  
熙朝。欣逢

聖主。累蒙

寵恩重賚。雖竭犬馬。猶未能圖報萬一。何敢妄受功賞。

至於西路進剿官兵。世受

朝廷參養之恩。咸懷感戴。一聞

聖駕遠臨克爾倫。直抵敵境。雖徒行枵腹。僉謂數盡者

情甘顛越。有生者願報

聖恩。莫不委身効死。奮勇爭先。行至昭莫多地方。遵奉  
聖謨指授。截滅賊寇。此又皆由我

朝廷軫恤官兵。撫育恩深之所致也。於臣何與。今奉

恩詔。將臣優陞一等公。臣所行事宜。殊有未當於

聖恩者。臣何敢赧顏奉

詔。卽受一等公爵。臣捧讀



聖旨。坐卧靡寧。不勝惶愧。伏乞俯收成命。仍留臣原職。俾守

恩賜舊祿。以竭駑鈍。爲此具本。不勝悚懼之至。旋奉

旨。卿才畧優長。凡有委任。無不竭誠効力。簡授大將軍。

俾領西路大兵。勦截噶爾丹。聞朕統率六師。親臨行

陣。驚駭逃竄。卿乃不違指示。奮勇邀擊。克奏膚功。優

加公爵。已有成命。著卽祇遵。不必遜辭。然費揚古是

時疾已危篤。卒於軍中。遺疏至。

聖祖震悼。賜祭葬如典禮。又加祭三次。謚曰襄壯。立碑

墓道。

文云。噶賊逆命。肆虐邊陲。朕親統六師。恭行天罰。諮度形勢。分道長驅。縱鐵騎於荒郊。捐瑇戈於狡窟。賊望風震懾。潛迹逋逃。惟爾統西路之師。乘機扼險。大殲醜類。雖朕謀猷先定。亦爾式克欽承云。

蘇納海。滿洲正白旗人。初任睿王多爾袞二等

護衛。性行慈祥。才識明敏。順治三年。

世祖章皇帝特簡爲內弘文院學士。遇

恩詔二次。賜世職。拜他喇布勒哈番。十年。陞吏部右侍

郎。兼管副都統事。十三年。緣事革職。明年正月。

世祖念其功績。復行起用。授內國史院學士。充經筵講



官。又加禮部左侍郎。十五年改內三院為殿閣。銜。蘇納海改授中和殿學士。旋因効力年久。加太子少保。十七年五月。陞工部尚書。六月。即轉兵部尚書。十八年七月十九日。奉

世祖諭。令在京各部院衙門官員。有勝任者。亦有不勝任者。相應急速甄別。以示勸懲。著內三院滿漢大學士。學士。及各部院衙門尚書。侍郎等官。俱各自陳。蘇納海疏言。臣於十七年五月初十日。由內院衙門學士內。因應吉拉往任愆期。失催呈悞。本年十二月初九日。奉

旨。往查福建浙江江南沿海地方。於十八年閏七月二十三日。事竣回京。臣本無才之人。蒙

先皇超擢補用。數年之內。即授尚書。兵馬封疆之任。甚重。似臣愚陋。何能辦理。若不急行請休。必致貽悞地方。謹祈

皇上明鑒。即行罷斥。庶吏治得以整齊。法紀得以嚴密。尋奉

旨。照舊供職。九月。陞國史院大學士。康熙二年三月初六日。奉

旨。戶部關係天下錢糧。其任重大。必得能員。方稱其職。



太子少保內國史院大學士蘇納海德行明敏。謹慎素著。着兼戶部尚書事。五年十一月。因鑲黃正白兩旗請撥換地土事。奉差同侍郎雷虎前往。會同總督巡撫酌議圈換。未幾。直隸河南山東總督朱昌祚疏言。臣等履畝圈丈。將及一月。而兩旗官丁較量肥瘠。相持不決。且舊撥房地垂二十年。今換給新地。未必盡勝於舊。口雖不言。實不無安土重遷之意。至被圈夾空民地。百姓環懇失業。尤有不忍見聞者。據實

上聞。仰祈斷自

宸衷。卽諭停止。直隸巡撫王登聯亦疏言。旗民皆不願圈換。自聞命後。旗地待換。民地待圈。皆拋棄不耕。荒涼極目。亟請停止。疏入。忤輔臣鰲拜。卽稱旨。言總督巡撫俱各有專任職掌。這土地事。但應照所委料理。將已定之事。越行干預。紛更具奏。事屬重大。著吏兵二部會同議處具奏。又言吏兵二部鑲黃旗戶部官員。旗下官員。差去換地。俱已回來。戶部尚書蘇納海等。帶如許官員。一月有餘。尙未給地。官員擅自回來。何不奏明。爾二部速差人去。將鑲黃旗換地之副都統三員禁守。



尚書蘇納海拏來禁守。總督朱昌祚巡撫王登  
聯拏來。爾二部議奏。圈換地土事情。着侍郎巴  
格前去。十二月庚申。吏兵二部議覆。大學士蘇  
納海。係專管差圈換地土之大臣。乃不分遣章  
京等速行辦理。故稱屯地難於丈量。鑲黃旗章  
京。不肯受地。正白旗包衣佐領下人。不肯指出  
地界。俱不卽指名題奏。又因督撫等題疏。請停  
圈換。觀望遲悞。不盡心於奉

旨責成之事。應革職。交刑部議。總督朱昌祚。巡撫王登  
聯將奉

旨已定之事。不欽遵辦理。妄行紛更。具題。亦應革職。交

刑部議。郎中鄂莫惠等。俱降四級調用。副都統  
巴喀喇哈。祖良棟。係領地大臣。見蘇納海給地  
遲悞。不催令速給。俱降三級留任。阿思哈尼哈  
番達賴等。擅自回京。俱罰俸一年。不許丈量屯  
地之筆帖式撥什庫等。交刑部議處。丙寅。刑部  
議蘇納海撥地遲悞。朱昌祚王登聯紛更妄奏。  
事屬重大。查律無正條。蘇納海。朱昌祚。王登聯  
俱不准折贖。鞭一百。除妾外。家產籍沒。照兵丁  
留給家產。不許丈量屯地之筆帖式撥什庫等。



俱鞭一百。是時

聖祖仁皇帝尙未親政。而鰲拜專擅。

聖祖知鰲拜以蘇納海始終不阿其意。朱昌祚。王登聯。疏奏旗民不願圈換地畝。堅守不移。阻撓其意。必欲置之於死。

特召四輔臣。賜坐詢問。鰲拜。索尼。額必隆。堅奏蘇納海等應置重典。獨蘇克薩哈不對。

聖祖尙未允所奏。鰲拜卽出。稱

旨。蘇納海若有意見。卽應陳奏。旣奉差撥地。種種奸巧。不願遷移。遲延藐旨。朱昌祚。王登聯。身爲總督

巡撫。各有專任職掌。撥地事。不照所委料理。妄行具奏。又將奏疏與蘇納海看。且疏內不止言民間困苦。將旗下不願遷移之處。一併具題。情罪俱屬重大。蘇納海。朱昌祚。王登聯。俱着卽處絞。其家產免籍沒。餘依議。旗民咸爲稱寃。而是時朝臣畏鰲拜。無敢救者。八年。

聖祖親政。七月。

特諭吏部。朕閱處分原任戶部尙書蘇納海等原案。並無大罪。鰲拜等但以爲撥地遲延。遽行拿問。多端文致誣陷。不按律文。任意將無辜人處死。原任總督朱



昌祚巡撫王登聯於撥換地畝時。見民間旗下困苦。因有地方之責。具疏奏聞。輒以爲非其職掌。越行干預。亦不按律文。冤枉處死。伊等皆國家大臣。並無大罪。寃死深爲可憫。理應昭雪。以示仁恩。作何恩卹。予諡。及廕子入國子監讀書。爾部議奏。尋議應卹。奉聖祖旨。大學士兼戶部尚書蘇納海。賜諡襄愍。祭葬如例。廕子瓦爾達入監讀書。以通政使司左右通政大理寺少卿督捕左右理事官等缺用。

邁圖。滿洲正白旗人。初任二等轄。順治五年。從征山東。在鋸齒山岩。擊破賊首蔣正綱。十五年。

隨信郡王多尼。征僞桂王至貴州。敗僞侯李成蛟於涼水井。僞晉王李定國。在雙河口拒敵。復擊破其衆萬餘。至盧噶地方。定國立寨拒戰。復擊敗之。康熙十三年。從征逆藩耿精忠。至浙江。敗僞總兵劉秉仁於半山嶺。十五年。進克建陽縣關廂。擊走僞王總兵三千餘衆。海寇僞總督趙得勝。僞將軍何佑等。統兵四萬。在太平山連札二十六營。隨寧海將軍喇哈達破之。併敗栢木山埋伏賊兵。十六年。隨平南將軍賴塔。敗何佑等兵於泉州府。又擊敗僞將軍劉國軒。吳淑。



等於蜈蚣山。並在事有功。二十五年議敘。授拖沙喇哈番。二十九年。以副都統委署護軍統領。從征厄魯特噶爾丹。在烏闌布通地方陣亡。子馬喇襲職。三十年。追卹。加世職爲三等阿達哈哈番。

伊巴漢。滿洲正白旗人。姓格濟勒氏。世居雅蘭地方。其伯父書裘。早從征伐。以功得授世職。緣事革退。崇德四年。隨薩木什哈。霸奇蘭。往征撒哈連烏喇有功。九年。議敘。授牛錄章京。世職。既卒。伊巴漢襲其職。順治七年。九年。三遇。

覃恩。加至二等阿達哈哈番。十八年。從定西將軍愛星

阿。征僞桂王。追至緬國阿娃城。康熙元年。獲之。伊巴漢在事有功。十四年。從征逆藩耿精忠。至江西。僞都督易天錫。率兵七千。據建昌城。伊巴漢隨定南將軍希爾根。擊破之。旣而建昌撫州兩處賊兵協力來犯。俱擊敗之。又在千金坡。敗僞將軍楊三李茂珠。又隨護軍統領桑額。至會浦。敗僞總兵朱一典。斬之。復新昌縣。連敗僞將孫國棟等。於北山。五月。隨安親王岳樂。至建昌府。敗賊帥邵連登等。於長興地方。十五年。隨安



八旗通志 卷一百五十六  
親王岳樂至袁州府萍鄉縣破逆藩吳三桂所遣僞將軍夏國相李良棟等於來龍山十八年八月隨征南將軍穆占至湖廣武岡州雙井鋪破僞將軍吳國貴等二十五年敘功授一等阿達哈哈番仍兼一拖沙喇哈番歷官至盛京將軍。

鄂泰滿洲正白旗人姓瓜爾佳氏世居蘇完地方康熙十三年以副都統征逆藩吳三桂由陝西進兵至滴水崖有顏姓兩僞副將拒敵鄂泰同振武將軍佛尼勒擊敗之僞彭總兵等於寶

雞縣棧道仰天池拒敵鄂泰同委署副都統阿爾護擊敗其衆距寶雞縣三十里有九龍山僞李總兵任總兵立三營相拒奮擊破之僞總兵石存禮黑邦俊楊天保徐宗炳等由四川率領裸裸賊兵七千餘衆出棧道益門鎮口在兩邊山上札營七座拒敵鄂泰仍同委署副都統阿爾護擊敗之十五年隨撫遠大將軍圖海攻平涼府奪虎山墩敗叛鎮王輔臣子王繼正並在行間有功十八年議敘授拜他喇布勒哈番兼一拖沙喇哈番。



朱滿滿洲正白旗人。姓瓜爾佳氏。世居烏喇地方。叔父曰額黑麻虎。原任三等轄。順治十七年。隨安南將軍宗室羅託。征福建海寇。進攻廈門。力戰陣亡。康熙二年。卹贈拖沙喇哈番。以朱滿承襲。康熙十三年。朱滿從征逆藩耿精忠。至江西南康府。遇賊兵約四千餘。卽率本甲喇兵逆擊敗之。又敗偽總兵莊朱二人於沔津地方。至吉安府惶恐灘。破賊兵三千餘。是歲隨江寧將軍額楚等進兵廣東。征逆藩吳三桂。至韶州府東邊山上。有偽將軍馬寶。王三。王錦。吳啓龍等。

率賊兵萬餘。分五路拒敵。朱滿隨將軍等進擊敗之。進兵至廣西。有偽將軍吳世琮等。在新村西山率賊兵拒敵。朱滿隨鎮南將軍莽依圖等擊敗之。十九年。在陶屯地方。破偽將軍范齊韓。詹仰等。是冬。隨征南大將軍賴塔往雲南。二十年。破賊將何繼祖。王弘勳等於石門坎。又破之於黃草壩。進至雲南城下。破偽將軍胡國秉。劉起隆等。平定逆孽吳世璠。並在事有功。又隨都統希佛等。追偽將軍馬寶。巴養元。於烏木山敗之。二十五年。敘功。加一拖沙喇哈番。尋以其功。



績顯著。優加爲拜他喇布勒哈番。再兼一拖沙喇哈番。并原世職爲三等阿達哈哈番。歷任前鋒侍衛。陞叅領。又陞駐防荊州副都統。卒。以其子陳貝承襲。多和隆者。朱滿之族人也。原係白身。從大兵克廣寧時。乘夜襲取十三站。第三登山。從大兵克廣寧時。乘夜襲取十三站。第三登山。克之。追背逃蒙古三人。單身步行。追至滿河。山坡殺之。征察哈爾時。當先殺入。直取其寨。兩班兵會合攻松山。敗其馬兵。三次圍錦州。擊洪軍門三營步兵。時多和隆執機爾丹燾。當先殺入。以功授拖沙喇哈番。順治七年。

恩詔。陞拜他喇布勒哈番。九年。

恩詔。加至三等阿達哈哈番。

費雅達。滿洲正白旗人。原係總兵官。隨奮威將軍王進寶。征逆藩吳三桂。攻克漢中府。又隨勇畧將軍趙良棟。由四川永寧等處進征雲南。遇賊將夏國相。胡國柱等。力戰陣亡。卹贈一拜他喇布勒哈番。又

特加太子少保左都督。

御賜忠勇二字。立碑旌之。

偏圖。滿洲正白旗人。初爲驍騎領催。康熙十三



年逆藩吳三桂反。大兵由陝西進剿。

聖祖仁皇帝特旨。授都司僉書職銜。賞馬七匹。銀二百兩。率甲士四十四名。往軍前効力。十四年十二月。總督哈占。題授督標右營遊擊。甚見信任。十五年七月。委署中軍副將事務。十六年六月。實授中軍副將。十九年三月。奉

聖祖特旨。詣勇畧將軍趙良棟軍前。署西寧總兵官事。二十年三月。補授雲南總兵官。二十三年。陞雲南提督。四十七年。內轉鑲白旗蒙古副都統。四十八年。陞鑲藍旗漢軍都統。五十一年十一月。

轉鑲白旗漢軍都統。五十五年九月。以疾卒。

予祭葬如典禮。加祭一次。十二月。

賜諡襄敬。立碑墓道。碑文稱其韜鈴素裕。勇毅性成。初翊衛於周廬。繼披堅於秦隴。風清西蜀。威懾南滇云。五十六年正月。

聖祖念其勞績。特給拜他喇布勒哈番世職。以其子承襲。

覺羅海蘭。滿洲正白旗人。祖雍貴。崇德三年。從征明。擊敗明吳總兵。同阿格善首先陷陣有功。又擊通州河兵敗之。五年。從征明。圍錦州時。隨



八旗通志 卷一百五十六  
甲喇章京希爾根擊敗明松山杏山等處馬步兵。七年又同宜爾德擊破明軍門洪承疇三營馬步兵。復昌雨率本甲喇兵擊敗明松山馬兵。明兵夜遁。又率本甲喇兵先往塔山堵截。大敗之。尋有令挖壕圍松山。敵兵夜犯鑲黃旗汛地。雍貴同宜爾都齊奮勇擊敗敵兵。復以步戰破敵。八年征明寧遠。隨甲喇章京額爾璧赫敗敵。進攻前屯衛。以第五人登城戰歿。尋議卹。贈牛彖章京世職。以其兄穆成格承襲。順治元年。穆成格隨豫親王多鐸破流賊於潼關。平定河南。

江南。每戰領纛先衝賊陣。所向有功。加世職爲三等阿達哈哈番。七年九年三遇

恩詔。加至一等阿達哈哈番。子吳錫。初任佐領。後襲伊父之三等阿達哈哈番。康熙十九年。隨征南大將軍賴塔。征逆孽吳世璠。二十年正月。破僞將軍何繼祖。王有功。張光先等。於石門坎。尋奪黃草壩。直抵雲南城。平定逆孽。並在事有功。二十五年議敘。加世職爲二等阿達哈哈番。初雍貴所得之拜他喇布勒哈番。子哈達襲。哈達故後。孫海蘭襲。海蘭於雍正三年。由一等侍衛。授護



八旗通志 卷一百五十六  
軍參領。後陞護軍統領。九年。隨大將軍公傅爾丹。征準噶爾賊。於和通胡爾哈遇敵。奮勇力戰。遂歿於陣。尋議卹。加世職爲二等阿達哈哈番。法喇。滿洲正白旗人。姓那木都魯氏。世居綏分地方。父敦泰。以噶布什賢從征福建廈門。歿於陣。母西他拉氏守孤。見列女傳。法喇初以官學生肄業國學。得吏部劾力筆帖式。康熙十二年冬。逆藩吳三桂反。卽克護軍。從征岳州及歸化寺等處。經三十餘戰。得頭等功牌二。賞銀五十兩。後累陞至驍騎參領。三十五年。隨

聖祖仁皇帝親征厄魯特噶爾丹。五十四年。陞本旗蒙古副都統。尋轉正藍旗滿洲副都統。五十六年。會四川松潘兵變。議政大臣九卿等保舉內外大臣十一人。法喇與焉。奉

旨着法喇馳驛速往。與年羹堯同心辦理軍務。於熱河行宮。

特賜四川地理全圖。及孔雀翎。授以方畧遣之。又

命擇護軍二名。西安閒散滿洲二十名。以備驅策。尋陞鑲白旗蒙古都統。十一月。至四川。勘鼓譟官兵案件。斬首亂者。守備王文操等六人。徒千總張



玉麟等九人。四川遂安。五十七年正月。疏言打箭爐地方。甚屬狹隘。糧餉一時難以輸運。去歲荆州滿洲兵來時。因道路修阻。馬已疲憊。待肥壯之後。臣於滿洲兵中挑五百名。遣官約束。令往打箭爐去。再建昌鎮綠旗馬步兵內。挑取八百名。令在各地地方預備。以待相機調用。

詔從所請。明年二月。疏言裏塘地方。去打箭爐不遠。若遣官招撫。自當歸順。巴塘民心。與裏塘相似。今遣官一員。先至裏塘。宣揚

聖主威德。彼若傾心向化。卽令開造地方戶口清冊。繼至巴塘。亦照此法行。若有觀望。於青草漸生之時。遣兵進臨。料亦不敢與我兵相抗。但打箭爐地方緊要。應於成都挑滿洲兵五百名。令協領帶往。綠旗提標兵一千名。化林永寧二處兵五百名。令副將岳鍾琪帶往。一同深入。則巴塘以外。亦可傳檄而定。若查木多地方。亦來歸順。離藏甚近。至於會兵取藏之處。一面咨西寧雲南領兵大臣。一面請

旨。疏入。奉

旨。著都統法喇。前往打箭爐駐札。差人招撫裏塘等處。



八旗通志 卷一百五十一  
若觀瞻不前。都統法喇酌量留兵打箭爐。卽帶領官兵前去勦平裏塘巴塘。四月率官兵至打箭爐。有知府遲維臺回言。裏塘賊首達哇郎章巴並不給與戶口清冊。而且招集蠻衆。秣馬厲兵。凡伊地方所賣之物。並不賣與我等。法喇卽挑綠旗兵六百名。遣岳鍾琪速往。曰爾至裏塘。將達哇郎章巴等傳集。以善言安慰之。伊若不與戶口清冊。妄有作爲。卽執之以待。我亦率大兵相繼而進。五月十五日至裏塘。問伊不給戶口清冊之故。達哇郎章巴肆言無忌。法喇急令兵執之。伊

屬蠻有阿擦拉阿空者。出所佩刀。急趨以進。外委把總冶大雄等擊斬之。隨將達哇郎章巴等七人。卽營中正法。擇其蠻中可爲長者。使統其屬。又寫湯古忒字式樣。以明國家禁凶除暴之意。傳諭蠻衆。檄文所到。無不共仰。

聖主天威。遂於六月初一日。齊集營中。羣長叩首悅服。以誓弗叛。稽其戶口。共得民人六千四百一十四家。旋聞準噶爾賊檄已至巴塘。卽率官兵直進巴塘。地巴傑古爾等率衆來迎。獻戶口冊六



本。查木多地方。亦望風歸順。統兵至大克署地  
方駐札。偵探準噶爾賊消息。因地方苦寒。難以  
久駐。奏

聞回兵。於打箭爐地方。喂養馬匹。整理軍器。以待來春  
進兵取藏。明年以年羹堯疏奏不果行。六十年  
回京。緣事革職。明年正月。

聖祖特恩設千叟宴。法喇與焉。得復原品。雍正十三年。  
以疾卒。子六人。長拉薩禮。現任正黃旗蒙古副  
都統。





卷之四